

なちゅら

natura



巻頭
特集

スプリングフェスタ



流山
本町

春まつり



見て聴いて巡って知る、私たちの“流山”



流山にみっちゃくした
生活情報誌を
毎月無料でご家庭に
お届けします！



あなたの一番はどんな麺！？
やっぱり麺が好き！

春を彩るグルメが満載！
春グルメ

おいしいグルメを持ち帰ろう！
Take Out

平和台銀座通り商店会
商店会MAP

新しい出会いにときめきを
春からはじめる美人計画

地元の求人情報が満載！ JIMOJOB ジモジョブ



フリモARを起動して
表紙全体にカメラを
向けてネ！

今すぐ
アプリをGET！



流山市在住で本誌が自宅に届いていない方はご連絡ください。



お問い合わせは
こちらから

清水公園

SHIMIZU KOUEN

エントランスゾーン内 Shop&Cafe アゼリア

1周年 キャンペーン

エントランスゾーン Shop

税込1,000円以上お買い上げで

キャンディー プレゼント!

※先着順、無くなり次第終了



Cafeアゼリア



1周年記念発売

ノンアルコール カクテルドリンク

左から、アクアブルー、ピンクグレープ
ソーダ、ピンクグレープオレ、
カシスオレンジ 各税込500円

※Cafeアゼリア営業時間：10：00～16：00

テラス席
ペットOK!

キャンペーン期間

2020年 3/16日～31日

エントランスゾーン

Photo Spot

エントランスゾーン
フォトスポット登場!

総合案内にSNS映えパツグンなフォトスポットが新たにできました!ご家族、お友達、ペットと一緒に記念撮影してみてくださいね♪



Cafeアゼリア

メニュー也大充実!

【営業時間】10：00～16：00
ランチタイム 11：00～15：00
※ラストオーダー [フード] 15：00、[ドリンク] 16：00



バンケーキ
800円



ローストビーフサラダ
700円



ルビーチョコレートソフト
400円

花ファンタジア

春の部 OPEN



3/1日～6/30日



ポニー牧場

エアスレックなどの遊具も



アクアベンチャー



ニジマス釣り

自分釣ったお魚の味は格別!

※さくらまつり期間中及びGWは大変混み合いますので公共交通機関でのご来園をおすすめいたします。



清水公園

SHIMIZU KOUEN

〒278-0043
千葉県野田市清水906
営業時間：9：00～17：00

清水公園 検索



HP <https://www.shimizu-kouen.com/>



東武アーバンパークライン
「清水公園」下車徒歩10分

エントランスゾーン 1周年記念!

切り取ってエントランスゾーンShopにご持参いただくと

清水公園オリジナルグッズ

プレゼント!

(メモ帳など)

※プレゼントの種類や柄は変更せん。
※先着順無くなり次第終了とさせていただきます。ご了承ください。

20.4.30 4時

04-7125-3030



45周年

9万人の
卒業生へ、
ありがとう。



ひとりひとりに、未来を発掘。

京葉学院

公立中高一貫校対策 集団塾 首都圏



顧客満足度 第1位

[2019年 オリコン顧客満足度®調査 公立中高一貫校対策 集団塾 首都圏 第1位]

<p>①回 (新小3・4生向け)</p> <p>公立進学パック</p> <p>国語・算数</p>	<p>②回 (新小4生向け)</p> <p>東葛中受検パック</p> <p>国語・算数 ⊕ 総合学力</p>	<p>③回 (新小5・6生向け)</p> <p>公立進学パック</p> <p>国語・算数</p>	<p>④回 (新小5・6生向け)</p> <p>東葛中受検パック</p> <p>国語・算数・理科・社会 ⊕ 総合学力</p>
---	---	---	---

『開校半年で東葛中合格者輩出!!』『公立高校合格率100%!!』

圧倒的合格実績の理由

<p>少人数制授業</p> <p>各クラス定員15名程度だから安心!</p>	<p>広々とした自習室完備</p> <p>いつでも利用できる自習室があるから安心!</p>	<p>欠席遅刻サポート</p> <p>欠席フォロービデオ&個別欠席補習があるから安心!</p>	<p>定期テスト対策</p> <p>対策授業や学校別定期テスト対策プリントで安心!</p>
---	--	--	--

新中3生注目! 2021年春入試から 千葉県公立高校入試は“一本化”へ!!

- つまり 入試が“一回勝負”になるということです。
- だから より高いレベルの“入試対応力”を身につけなければなりません。
- そこで 入試対策は **京葉学院** にお任せください!

～京葉学院が入試対策に強い理由!!～

- Reason 1 45年の歴史を持つ進学塾
- Reason 2 千葉県にこだわり、千葉の入試に特化した塾
- Reason 3 圧倒的な合格実績を誇る塾

京葉学院は、千葉県内だけに45教場を持つ進学塾です。45年の間で蓄積してきた多くの情報やノウハウがあります。千葉の入試に特化した進学塾ならではの圧倒的な合格実績を誇る京葉学院に、ぜひお任せください!

2020年春 中学・高校合格実績[抜粋]

※自社調べ、合格者は全て受験学年在籍の京葉学院の生徒です。テスト会員及び講習生ならびに内部進学生は一切含まれません。台数については全て本人に確認の上、数字を発表しております。

<p>公立高校入試</p> <p>千葉高 94名 (定員240名 占有率39.2%)</p> <p>千葉東高 68名</p> <p>市立千葉高 81名</p> <p>市立稲毛高 70名</p>	<p>県立船橋高 27名</p> <p>佐倉高 53名</p> <p>長生高 61名</p> <p>木更津高 114名</p> <p>東葛飾高 1名</p>	<p>国・私立高校入試</p> <p>渋谷幕張高 23名 昭和学院秀英高 123名 市川高 75名</p>
<p>中学入試</p> <p>公立千葉中 18名 (定員80名 占有率22.5%)</p> <p>市立稲毛高附中 25名 千葉大附中 23名</p> <p>公立東葛飾中 2名</p>		
<p>公立中高一貫校合格までの完全ノウハウがここにある! おおたかの森校なら「東葛中受検パック」あります!!</p>		

※3月10日現在の調査の数字になります

部活も頑張る。勉強も頑張る。

京葉学院の「春特訓」から充実した新学年を踏み出そう!



3/25 WEDNESDAY 「春特訓」いよいよ START!

塾が初めてで不安な人も、まずは体験、そして安心! **ぜひ 無料 体験授業**からご参加ください。



ひとりひとりに、未来を発掘。

対象学年: 小学3年生～中学3年生

おおたかの森校

〒270-0138 千葉県流山市おおたかの森東2-1-1

☎04-7155-7221



個別
カウンセリング
実施中

30分・要予約

正しい対策で予防に努めましょう 新型コロナウイルスから身を守る

2月27日現在、日本国内では新型コロナウイルスの大規模な感染拡大が認められている地域があるわけではありません。早期に終息させるには新型コロナウイルスをめぐる現在の状況を的確に把握し、国や地方自治体、医療関係者、事業者、そして国民一人ひとりが対策をさらに進めていく必要があります。

新型コロナウイルスに関するQ&A

令和2年2月22日時点版 出典：厚生労働省ホームページ

風邪のような症状があり心配です。どうしたらいいですか？

発熱などの風邪の症状があるときは、学校や会社を休むなど、外出を控えてください。毎日体温を測定して記録しましょう。

最寄りの保健所等

（帰国者・接触者相談センター）に相談するようになりますか？

電話での相談を踏まえて、感染の疑いがある場合には、必要に応じて、新型コロナウイルス感染症患者の診察ができる「帰国者・接触者外来」を確実に受診できるように調整します。

感染したかも？と思ったらどうしたらいいですか？

次の場合には、最寄りの保健所等にある「帰国者・接触者相談センター」に電話で相談しましょう。

- ① 風邪の症状や37.5度以上の熱が4日以上続く
- ② 強いだるさや息苦しさがある
- ③ 重症化しやすい高齢者や基礎疾患がある方に加えて、念のため妊婦さんは、こうした状態が2日程度続いたら相談しましょう
- ④ 症状がこの基準に満たない場合には、かかりつけ医や近隣の医療機関に相談ください



新型コロナウイルス感染症にかかったと思ったら、「帰国者・接触者相談センター」へ

- ・「帰国者・接触者相談センター」では、新型コロナウイルス感染症が疑われる方の相談を受け付けています
- ・同センターでは、相談内容から同感染症の疑いがあると判断した場合、その方へ適切な診察を行う「帰国者・接触者外来」への受診調整を行っております

帰国者・接触者相談センターの二次元コードはこちら ▶▶▶▶▶



新型コロナウイルス感染症に関する一般的な相談を行いたい場合は都道府県等が開設している「新型コロナウイルス一般電話相談窓口」へお問い合わせ下さい。



新型コロナウイルス感染症にかかったかもと思ったら、緊急の場合を除いて、医療機関への受診を、連絡無く、直接行うことは控えるようにしてください。

厚生労働省は新型コロナウイルス感染症情報のLINE公式アカウントを開設しました。新型コロナウイルスの発生状況や予防法などの情報を確認することができます

友だち追加はこちらから
<https://lin.ee/qZZixWA>

二次元コードはこちら ▶▶▶▶▶



フリモAR でチェック!

現状、この方法だけ!! 動画で確認する正しい身の守り方

正しい手洗い方法



【出典：政府インターネットテレビ】

フリモAR 使用方法

- ① 下の二次元コードからフリモAR アプリをダウンロードして起動
- ② マークがついた対象写真にスマホをかざすとスクランがはじまり、動画が流れます。



正しいマスクのつけ方



【出典：政府インターネットテレビ】

感染予防のためにできること

- ① 石鹸やアルコール消毒液などによる手洗い
- ② 正しいマスクの着用を含む咳エチケット
- ③ 高齢者や持病のある方は公共交通機関や人込みを避ける

そのイライラやストレスを
香りで癒やしませんか？

新型コロナウイルスの拡がりで、生活スタイルの変化などがあり、私たちの気持ちは、ストレスをためやすい状態になっていますね。

そんな時、アロマテラピーがおすすめです。アロマテラピーで使う「精油」は植物の芳香分子を抽出したものです。香りをかいで鼻から入った香りの情報は嗅細胞を通過し、瞬時に大脳辺縁系へと伝わります。



大脳辺縁系には本能的な「快、不快」を感じる扁桃体という部位があり、好きな香りであれば「快」を感じて「癒やされる」という状態になります。それと同時に自律神経系を司る部位へも刺激を与えて、自律神経系や免疫系のバランスを整えてくれることが期待出来ます。「快か？不快か？」というのとはとても重要で、「快である」「つまり」「好きだ」と感じる香りがご自身に役立つ香りであり、「嫌いだ」と感じる香りはあまり役立ちません。

また、精油の種類によっては、抗ウイルス力が期待できるので、香りを使って、気分爽快に過ごせたら嬉しいですね。



おすすめ
レシピ



リフレッシュスプレー・花粉症にも
スプレー容器に、無水エタノール10ml(ウォッカで代用可)を入れて、抗ウイルス力のあるユーカリ精油やラヴィンツァラ精油などを合計で12~16滴加え、よく混ぜてから水を10ml加えます。室内にスプレーしたり、ティッシュにつけて香ってください。



ハンドバスでリラックス!
洗面器にお湯を入れて、お好きな精油を2~3滴。手をつけて、目を閉じて香りを楽しみます。気持ちを癒やしてくれるラベンダー精油やフランキンセンス精油などがおすすめです。

今すぐリラックス
お手持ちのディフューザーにお好きな精油を合計で5~6滴入れましょう。気持ちを落ち着かせてくれるレモングラス精油やリトセア精油などもおすすめです。

文章:アロマとハーブ アトリエ・ユーカリ 立原 裕佳梨

ご注意事項 火気の近くで使用しないでください。おすすめのレシピは、健康な成人を想定しておりますが、体調や風質によっては、合わないこともありますので、購入の際は専門家にご相談ください。

相続対策

遺言書

個人・法人

ご相談に伺います

税務申告及び相談 会計帳簿記指導 経営計画立案相談
 企業家支援/会社設立 会計ソフト導入支援 公益法人
 ファイナンシャルプランニング 生損保指導 事業承継

TEL 04-7155-0050 FAX 04-7154-3335

千葉 <http://www.tkcfn.com/satou-tax> 本社 <https://compasso.jp/>



コンパッソ税理士法人

千葉流山事務所 コンパッソビジネスサポート(株)
 千葉県流山市江戸川台東 3-90-2



パパレヤマ



流山で頑張る熱意をレポート! natura's PICK UP



”お父さん”をきっかけに地域でつながりを。パパ楽しんでそう!と家族にも感じてもらえたら

「女性は共感が大事」とよく聞きますが、お父さんも同じ。子育てや家族の事を話せるつながりが大事です。育児、お母さんやがるものというイメージも変えたい、と話するのは共同代表の松岡さん。子育てを機に6年前に市内に転入、家事育児仕事と慌ただしい生活ですが地域コミュニティに関わった事で地域に友人が増え、たそう。つながりがあると楽しく心強い事を他のお父さんにも体験できる場をと、市長や様々な人と構想を練り昨年末に活動を開始。まずは30〜40代のお父さん中心、最終的には世代間でつながる事を目指します。

活動内容は主に2つ。ウエルカム企画では父子で集まり遊ぶゆるゆるお父さん遠足やパパキューを、フオー企画ではウエルカム企画に参加したお父さんや家族がつながる事を目的に、読書会や「これをやってみよう」というお父さんの「好き」を地域に展開するパパレヤマスクールを実施。「やってみたらできた」という成功体験を地域でしてもらいたい、生活での良質な体験は仕事でも良い影響があるはず」と松岡さん。両企



▲クリケット体験の様子

「お父さん達が流山って面白い所だと職場でも話してもらえたら。流山市は規模が大きくなり課題もあるがお父さんだから出来る事があるはず。行動を続け流山らしい文化を作りたいです」

「母になるなら流山市で生まれたパパレヤマ、今後の活動にも注目です！」

面を繰り返す事で「お父さん」切り口のつながりが広がる仕組みですが、平日は仕事で不在がち、休日は家族と過ごすお父さん達が継続して参加できるように出入り自由の、ゆるさを大事に活動しています。

今後の活動予定

育休パパパーク	
育休取得(希望)者のオンライン交流イベント	●日 程 3月28日(土) ●時 間 10:00~12:00

ルービックキューブ体験会	
世界ランカーのパパによる体験会	●日 程 4月12日(日) ●時 間 9:00~12:00

公式note <https://note.com/papareyama/followings> 公式note Facebook

Facebook <https://www.facebook.com/Papareyama/>

「お住まい拝見」見学会開催

今回はまるで新築のようなリフォーム現場です
築27年の家が新築のように甦りました

4月5日(日)開催
《予約制/6組限定》
①10:00~ ②10:30~ ③11:00~
場所:西初石4丁目 ※詳しくはHPをご覧ください

自然素材の **花井モデルハウス**にて
家づくり教室&体験会 4月10日・11日・12日

相談会スケジュール ① 10:00~ ② 13:00~ ③ 15:30~

柱・梁・土台には大量の接着剤で貼り合わせた集成材は使わず産地の明らかな生産者より直接無垢の材を購入し使います。
壁天井にも接着剤を大量に使って貼るビニールクロスを使わず調湿性能に優れた珪藻土や漆喰で塗り壁仕上げします。
断熱材には断熱欠損の多いグラスウールや燃やすと有害ガスを発生する発砲ウレタンは使わず断熱性能に加え調湿性能にも優れたセルローズファイバーを圧密5.5Kで充填断熱します。家族の健康を守り地球に優しい家づくりのために!

兼グッドリビング 流山支店 〒270-0164 千葉県流山市流山5-8-1
兼グッドリビング 野田本店 〒278-0026 千葉県野田市花井1-19-21
URL: <http://www.good-donguri.com>
☎0120-234-934

流山支店 花井モデルハウス

▼6~10ページはコチラ▼

つくばで乗馬はじめよう!

流山おおたかの森から万博記念公園駅までTX区間快速で約20分

手ぶらで乗馬体験♪
お子様も、運動が苦手な方も、
ご年配者も十分楽しんでいただけます。
体験乗馬1回30分コース
クーポン利用で
3,510円 → 2,360円
(乗具レンタル1,650円、保険210円を含む)

詳しくはWEBをチェック!
お申し込みはWEBまたはお電話にて承ります。

約100頭の馬がお持ちしております!
乗馬クラブ クレイン茨城
☎029-861-8867
つくば市水堀410
受付時間 9:30~17:30 火曜定休 P
営業時間 9:00~20:00

体験乗馬1回30分コース
3,510円 → クーポン利用で 2,360円
(乗具レンタル1,650円、保険210円を含む)

※コース対象は小学生から75歳まで ※騎乗時間30分、所要時間約90分
※足踏まであるズボンと靴下、軍手を着用してください ※未成年者の方は保護者同伴

20.5.10 乗馬クラブ クレイン茨城



06 ●巻頭特集 | 見て聴いて巡って知る、私たちの“流山”
スプリングフェスタ 流山本町春まつり

10 ●特別企画 | あなたの一番はどんな麺!?
やっぱり麺が好き!

11 ●特別企画 | 春を彩るグルメが満載!
春グルメ

12 ●特別企画 | おいしいグルメを持ち帰ろう!
Take Out

14 ●特別企画 | 平和台銀座通り商店会
商店会MAP

16 ●特別企画 | 新しい出会いにときめきを
春からはじめる美人計画

02 新型コロナウイルスから身を守る 21

03 そのイライラやストレスを
香りで癒やしませんか? 22

04 natura's PICK UP 22

13 その道のプロに聞いてみた 24

18 Kiss Kiss KIDS 26

19 こども食堂ってこんな場所! 28

20 流山 春の花めぐり

I LOVE Pet

イベントニュース

設置リスト

リーダーズルーム

読者プレゼント

地元の求人情報が満載!

JIMOJOB ジモジョブ

「なちゅら」は各家庭に配布するフリーマガジンです。



https://www.facebook.com/ksi21nagareyama/



https://www.instagram.com/natura_nagareyama/

2020.2 OPEN! 餃子専門店 六花



江戸川台東口 餃子定食550円♪
テイクアウトも人気の店オープン!

☎04-1786-6778
流山市江戸川台東2-22
12:00~20:00
(途中休憩あり)
日



オープン 11周年 デイリーヤマザキ 流山中央病院前店



毎月新しい商品が並ぶバンコーナート
焼き立てパンと手作り弁当の美味しさ

☎04-7155-7181
流山市東都石2-87-1
あり



4月 2周年 治療ルームさかい



ご年配の方からアスリートまで
全力でお悩み改善に努めます

☎04-7137-9165
流山市江戸川台4-14-10 M&Kビル2F/A
平日 9:00~12:00
13:30~19:00
土 9:00~12:00
13:00~15:00
日・祝



創業 昭和62年 流山せんべい



流山・鶴ヶ崎にある炭火で丁寧に
焼いている昔ながらのお煎餅のお店

☎04-7159-3859
流山鶴ヶ崎1475-6
9:00~19:30
火



炭焼きステーキ&ハンバーグ専門店
★ステーキハウス★
ブロンコビリー 新トッピング登場♪

炭焼き 粗挽きビーフ
ハンバーグランチ(210g)
&
**NEW 山盛り
チェダーチーズ
トッピング**

広大な牧草地で育まれたミルクで作られる、ほのかな酸味とマイルドな口当たりのチェダーチーズです。

炭焼き粗挽き
ビーフハンバーグランチ ¥1,100 (税込 ¥1,210)
+ランチトッピング価格 ¥180 (税込 ¥198)

合計 **¥1,280**
(税込 ¥1,408) から

サラダバー + 大かまどごはん またはパン + ランチスープ 付

20種類以上が食べ放題!
新鮮サラダバー
今なら旬の野菜をたっぷり使用した
春のサラダバーが楽しめます!

春
アスパラとひじきの
ごまたっぷり白和え
わさび葉とそら豆の
オレンジ香る
パウチサラダ
しやししる
青りんごゼリー
小松菜とペルーイカの
チリパスタ
アボガドポテトサラダ

■ おおたかの森店 ■
流山市市野谷585-1
LEVEN おおたかの森
アネックス棟1-A
☎04-7168-0295
11:00~23:00 (L.O/22:30)

■ 北小金店 ■
千葉県流山市前ヶ崎
650-1
☎04-7172-3001
11:00~23:00 (L.O/22:30)

■ 柏の葉店 ■
千葉県流山市青田
60-1
☎04-7178-2929
11:00~23:00 (L.O/22:30)

200円割引券

ドリンクバー グループ全員無料券

※おおたかの森店、北小金店、柏の葉店限定。 ※他の券と併用可 ※一部イベントでは使用できない場合があります。
※本券1枚につき200円引きに限り、※1会計につき1枚限り有効
期間 20.4.30 ちゅら[ブロンコビリー]

※おおたかの森店、北小金店、柏の葉店限定。 ※他の券と併用可 ※一部イベントでは使用できない場合があります。
期間 20.4.30 ちゅら[ブロンコビリー]

見て聴いて巡って知る私たちの“流山”



歴史ある流山本町エリアの良さを再発見できるイベント、「スプリングフェスタ流山本町春まつり」。今年で第9回目を迎えるはずだった本イベントは、新型コロナウイルスの流行により、残念ながら中止に。今号では、地域と連携して行われてきたイベントの裏側についてお伝えします。

2012年から毎年開催
年々認知度が上がっています

「スプリングフェスタ流山本町春まつり」は、流山小学校区の街づくり協議会が、商工会議所に「市の予算を活かして、イベントを開催したい」と相談を持ちかけたことをきっかけに、2012年から毎年開催されてきたイベントです。

古坂さん「商工会議所の役目である地域商業の活性化につながるのであれば、とお手伝いをさせていただいたのが第1回目でした」

その後、商工会議所の事業として予算計上し、イベントは商工会議所が引き継ぐ形で継続。第3回目からは開催日程を1日に減らし、イベント内容も商工会議所らしさを感じられるものに変化していったのだといいます。市民への認知が進み、来場者は年々増加。昨年開催された第8回目は、天候に恵まれたこともあり、多くの来場者で賑わいました。

古坂さん「キックコマンにお借りした駐車場がメイン会場です。商業ブースが20くらいあり、昨年はキッチンカーが6、7台出ましたね。ただ、流山本町春まつりは、メイン会場ではありません」

実行委員長

古坂多さん

好きな食べもの：
イカフライ
趣味：ゴルフ、読書



古坂さん一押し「回遊ラリー」は、流山本町エリアの店や神社を巡りながらスタンプを集めたりクイズに答えたりすることで、自然と街巡りができる本イベントの目玉企画でした。

古坂さん「イベントが開催できなくなり残念です。回遊ラリーは行えませんが、流山本町には、素敵なお店や神社がたくさんございますので、ぜひお出かけしてみてください。ただただただらと思いません。そして、来年のイベントの際には、より大勢の方をお迎えしたいです」

流山南部中学校 美術部・吹奏楽部

生徒作成のポスター&ステージ演奏を担当

流山市立南部中学校では、美術部と吹奏楽部が流山本町春まつりに関わってきました。美術部が取り組んだのは、イベントを告知する手書きポスターの制作です。

住石先生「美術部としては初めて参加させていただくのですが、『実際に街の様子を見てもらったほうがいいものができるのでは』とお声がけをいただき、事前に史跡ガイドツアーを組んでいただくことになりました」

流山市に住んでいても、流山本町に慣れ親しんでいる生徒ばかりではありません。部長の鈴木さんも、そのうちのひとりです。

鈴木さん「小学生の頃に社会見学で訪れた記憶はありますが、イメージが漠然としてるのが正直なところです。どのようなポスターにするのかを考えるためにも、実際に見ながらお話を聞ける機会があるのはありがたいですね。見たものを盛り込んで、いいポスターを描けたらなと思っています」

絵を描くことに長けていても、「依頼されて描く」経験はまだまだ

浅く、緊張感もあると語ってくれた鈴木さん。「流山って楽しそうだなと思ってもらえるポスターを描きたい」と意気込みを見せてくれました。しかし、実はこれまで流山本町春まつりには出かけたことがなかったのだそう。

鈴木さん「今年は、美術部員が描いたポスターが実際に街に飾られている様子を見に行きたいと思っていたため、イベント中止はやっぱり残念です」

生徒たちが作成した作品は、流鉄流山線の車両展示を予定しております。

美術部



鈴木歩海さん

好きな食べもの：
グレープフルーツ、いちご
趣味：読書

住石祐基先生

好きな食べもの：
餃子
趣味：時計をコレクションすること



吹奏楽部



杉本七美さん

トロンボーン
好きな食べもの：
卵料理
趣味：音楽聞くこと

磯野友香先生

好きな食べもの：
うどんとチョコ
趣味：パズル

吹奏楽部は、メイン会場のステージでの演奏を予定していました。部員数は36名。取材当日も、練習に励む元気いっぱい姿が見られました。当日の演目はまだ検討中で、部員のなかから有志を募り、最終的な選曲を行う予定でした。ふだんの活動も、平日は部員たちがメインとなり練習しているのだそうです。

磯野先生「春らしい曲目だったコンクールの課題曲を1曲目に持ってきたり、人気ドラマのテーマ曲やいきものがかりの『じょいふる』など、聴きなじみのある曲を選んだり、楽しんで聴いていただけるよう毎年考えています。じょい

ふるでは、一部部員が踊りも披露しました」

部長を務める杉本さんは、トロンボーン担当。部員たちの親のほか、商店街の人、地域に住んでいる人たちに聴きに来てもらいたいと語ってくれていました。

杉本さん「日頃、地域の方たちにお世話になっているので、楽しんでもらえるようにがんばりたいな、緊張しながらも、楽しんで演奏している様子を伝えられたらいいな」と思い、練習を重ねていました」

日頃、練習は室内で行う吹奏楽部。一方、本番のステージは屋外です。

磯野先生「屋外での演奏は、音の小さなズレも伝わりやすいという特徴があります。なかなか実際に外で練習することはできませんが、屋外での演奏を想定して練習をしていました」

取材中、少しでも音が広がる体育館で練習を続けていた部員たち。来年、奏でる音楽を会場で耳にする機会が楽しみです。

創立148年の流山小学校 歴史に触れるオープンミュージアム

メイン会場の流山キックコーマン前の流山街道を渡ったところにある流山小学校では、4回目となる「流山小学校オープンミュージアム」が開催される予定でした。創立148年と歴史のある流山小学校ならではの、学校の歴史年表や当時の写真、通信簿や教科書などが展示されるほか、流山小学校に今通っている子どもたちの絵画、書道などの受賞作品も展示。校長先生、教頭先生のほか、実行委員で長年企画に携わる宮内さんにもお話をお聞きしました。

小島校長「着任直後に前回の流山本町春まつりがあり、こんなおもしろい取り組みがあるんだなと思いました。来場者には児童の保護者のほかに卒業生も多く、前回は400名ほどが来られ、愛されている学校だと知ることができました。今年は校長室も開放したいと思っていました」

宮内さん「こうした取り組みは、学校側の協力がなければ実現できません。校長先生が変わられてからも、こうして続けて開催できるのはとても嬉しいことですね」

木藤教頭「ガイドを務める青柳さんによる小4〜6向け座談会も図書室で開催予定でした。誘導スタッフも子どもたちに希望を募ってみようかなど、連携の話を検討していたんです」

地域と学校との開かれた関係性が印象的な流山小学校。来年の取り組みが楽しみです。



宮内 徹也さん

好きな食べもの：和食、明太子茶漬け
趣味：俳句づくり、ヒップホップダンス、英語とスペイン語のカラオケ、読書

小島 秀代校長

好きな食べもの：餃子、ソフトクリーム
趣味：旅行

木藤 潔教頭

好きな食べもの：鶏のから揚げ
趣味：キャンプを家族で



この度の新型コロナウイルスの影響を鑑み、「第9回流山本町春まつり」は中止することとなりました。今回は「なちゅら」さんに巻頭特集を組んで頂き、多くの来場者で会場、流山本町が賑わうことと楽しみにしていました。当イベントは回数を重ねる毎に本町地域の住民・店舗・小学生・中学生・高校生が積極的に携わり、地域ぐるみでお客様をお迎えするイベントに成長してきました。この地域の活性化はもちろんです。流山市民の皆様がこの地域のことを知り、「流山っていいな！面白いな！」と思って頂くことを念頭に企画してきました。今後もこの様な形で流山本町の魅力を発信して参ります。菜の花や桜が咲く江戸川堤、歴史ある流山本町もこれから一年で一番楽しめる季節を迎えます。イベントとして皆様をお迎えすることは叶いませんが、是非お出かけ頂けたら嬉しく思います。



実行委員会の皆さん

流山南高校×海老原園芸の花絵 コラボ第3回の今年は流鉄がモチーフ

流山南高校では、生徒会と海老原園芸とが連携し、花絵を企画開催してきました。イベントでは、特別に鉢植え500株を50円で販売。引き換えチケットと共に渡し、鉢植えを指定の場所に並べて絵を描きます。花絵の完成後、指定時間引き換えチケットと鉢植えを交換し、参加者に花を持ち帰ってもらいます。

と喜んでくれたり、写真を撮ってくれたりしていたのが印象的でした。

さまざまな人に参加してもらうことが大切なので、気軽に楽しんでもらいたいと語っていた海老原さん。生徒会のメンバーも「一緒にイベントを盛り上げてほしい」と語っていました。

海老原さん「過去4回開催したなかで、3回を南高校とコラボレーションで行っています。高校生たちが来場者に積極的に声をかけてくれるので、興味を持っていただきやすく、非常に助かりますね」

今年の絵柄は、流鉄の車両をモチーフに、なのはな号、流星号、さくら号の3種類の花で描く予定でした。

小柴さん「昨年は緊張して声を掛けられるまでに時間がかかってしまったので、今年は全員で積極的に来場者とコミュニケーションを取れたらいいなと思っていたので残念です。前回は、完成した花絵を見て、子どもたちが『きれい』

長島 日菜さん
好きな食べもの：
イチゴ
趣味：映画鑑賞

小柴 穂乃佳さん
生徒会長
好きな食べもの：
オムライス
趣味：クラリネット演奏

村山 朝咲さん
好きな食べもの：
イチゴ
趣味：ハンドメイド、キーホルダー作り

葛西 柊摩さん
好きな食べもの：
焼き鳥
趣味：電子工作



流山南高校 生徒会

海老原 寛さん
好きな食べもの：
うなぎ
趣味：ゴルフ、庭の写真を見ること



海老原園芸



文/卯岡 若菜 写真/大貫 史貴 デザイン/中村 寿奈 企画編集/原田 聡

なちゅら 編集室より

新型コロナウイルスの流行により、今年の2月以降、多くのイベントが中止、延期を余儀なくされました。それらの裏には、それまで準備を進めてきた人たちの存在があります。本来であれば、今号の巻頭記事はイベントの告知となる予定でした。その役目は果たせなくなりましたが、なちゅら編集室では、市民の皆さまに、せめてイベント開催に向けた取り組みについて知ってもらいたいと今回の記事掲載を決定した次第です。流山本町春まつりは残念ながら中止となってしまいました。が、歴史ある流山本町にぜひ足を運んでみていただきたいと思っています。



TEL20.4.30 食事処みやま

麺類大盛無料

※注文時クーポン提示 ※他専任席不可

TEL20.4.30 ケンラボ

麺類ご注文の方に 味玉サービス!

※1杯で2名様までOK ※他のサービス席との併用不可

TEL20.4.30 中華食堂 じへどん

大盛り無料

※他専任席不可

食事処みやま

一品料理、丼物はテイクアウト出来ます!

ワンタンメン塩

950円(税込)



肉入りワンタン、岩のり、厚いチャーシュー、メンマがのった塩ラーメン。醤油ラーメンもあります。
●テイクアウト
レバニラ炒め、生巻焼き、野菜炒めの一品料理。餃子、チャーハン、スタミナ丼の丼物など、麺類以外はテイクアウト出来ますよ!

☎04-7192-8897

📍 流山市南渡山6-17-14
🕒 平日 11:00~15:00
🕒 日 17:30~21:30

📅 月

📍 流山市 流山駅前



ケンラボ

こってり好きには、油多めに出来ますヨ!

ませそば(醤油)

700円(税込)



キリ刃 14番の太麺を使っています。醤油と味噌の二種類。バラチャーシュー、秘伝メンマ、ねぎ、海苔、魚粉をトッピング。ランチタイムでは、大盛りは無料です。

☎04-7199-4447

📍 流山市南渡山4-4-2
📍 近代コーポ102
🕒 11:00~15:00
🕒 18:00~22:00
🕒 日祝 18:00~21:00

📅 月



中華食堂 じへどん

昔ながらの中華そばが楽しめる!

じへどんめん(鯉出汁)

780円(税込)



なちゅら限定

ワンタン、チャーシュー等、色々な具材を少しずつ楽しめる人気メニューの「じへどんめん」。通常は、醤油味と塩味の2種類ですが、なちゅらの読者限定で、鯉出汁を食べることが出来ます。限定の味もお楽しみください!

☎04-7153-8707

📍 流山市西初石3-100-2F
🕒 11:30~14:00
🕒 17:30~23:30
🕒 日 17:30~23:30

📅 木



ラーメン、パスタ、蕎麦、うどん。
麺好きにはたまらない
絶品麺が盛りだくさん!
あなたの一番はどんな麺!?

麺

が

好き!

やっぱり



close up!
いろはにぎり(特上)
2,400円



暖かいおもてなしで
のんびり美味しいひと時を!

小さなお子様連れのお客様は奥座敷をご予約ください。他のお客様にお気兼ねなくママものんびり美味しいひと時を。宮参り、お食い初め、ご法事など30名様まで椅子席でゆったりお使いいただけます。

手洗いマイスターの店
いろは鮓

☎04-7159-5168
流山市鎌ヶ崎1651-1
11:30~14:00
17:00~22:00
24ヶ月
gairoha.blog27.fc2.com/

春を満喫出来るデザート!!

- ◆苺のスムージー
ビタミンCたっぷりの苺のスムージー。美肌効果あり。
- ◆苺のタルト
タルトの生地にたっぷりの苺
- ◆ミックスベリーのレアチーズケーキ
甘酸っぱいミックスベリー、濃厚なレアチーズで砂糖控え目の春を感じる一品。



close up!
苺のデザート
400円~500円

Café&Dining
A-U-N

☎04-7154-8525
流山市江戸川台東2-13
Lunch 11:00~15:00
Dinner 18:00~25:00
Lunch 木・日、Dinner 日



- テイクアウト●
- ◆キーマカレー(ピクルス、ホド付) ...600円
 - ◆自家製チーズバーガー(ポテト付) ...680円
 - ◆ローストビーフサンド(ポテト付) ...660円
 - ◆自家製ヘルシーサンド(ポテト付) ...600円
 - ◆自家製キッシュ ...300円

close up!
しじみ汁
(穴通刺身送)
300円



春グルメ

春を彩るグルメが満載!

春爛漫の今だからこそ! 食べたいグルメが満載!
流山周辺の春を彩るおいしいグルメをご紹介します!

close up!
桜のチーズケーキ
420円(税別)



いろいろなおかずが楽しめる
週替わりの人気プレート

生地に桜あんをたっぷり入れ込んだ桜のチーズケーキ。日替わりで桜スイーツご用意しています。週替わりで数種類のおかずが少しづつ乗るワンプレートも人気です。

flowercafe
ひまつぶし

☎050-3552-9194
流山市平和台3-4-11
(中華料理店桂彩8人があった場所です)
11:30~18:00
ランチタイム11:30~14:00
日・月 24なし

焼きたてナン・ライスが食べ放題!
本格インド料理が味わえる

江戸川駅駅から徒歩5分、赤いドアが目印のインド料理店です。焼きたてのナンやライスはおかわり自由。セットはサラダやドリンク付。宴会やパーティーもOK、テイクアウトも可能です。

ディープキッチン

☎04-7155-4771
流山市江戸川台西1-107
11:00~15:00 17:00~22:00
年中無休 24有
PayPay 利用可



close up!
レディースセット
990円

close up!
週替わり
ワンプレートランチ
1,250円(税別)



- ◆野菜カレー700円
- ◆チキンカレー750円
- ◆キーマカレー750円
- ◆サグチキカレー780円
- ◆ポークカレー780円
- ◆日替わりカレー800円
- ◆バターチキンカレー1,040円

3,000円以上ご利用で
館屋オリジナル
焼き海苔プレゼント
※他券併用不可
期間20.4.30 いろは鮓

①②どちらか選べます
①ディナー 店内飲食10%OFF
②ランチ デザートプレゼント
+ナン→チーズナンに変更可
期間20.4.30 ディープ キッチン

ワングループ(人数分)
ミニアイスサービス
※1枚1グループまで ※他券併用不可
期間20.4.30 Café&Dining A-U-N

パン 南流山駅から徒歩3分
KIJI CAFE キジカフェ
具材たっぷりのサンドイッチが人気です!



手作りレバーパンが美味しいベトナム風サンドのバインミー。レモンが効いたサバサンドは、実はトルコの料理。どちらにもまる方輸出期間限定のランチボックスも是非!

- ◆バインミーサンドイッチ.....680円(税別)
- ◆鯖サンドイッチ.....780円(税別)
- ◆期間限定ランチボックス.....680円(税別)
- ◆自家焙煎コーヒー.....300円(税別)
- ◆カフェオレ.....370円(税別)

☎04-7161-4068

〒流山市南流山4-5-1
☎10:00~18:00
☎水・日



餃子 餃子専門店 六花
毎日作りたて♪すべて国産具材のこだわり餃子



お店の味をお家でも楽しめると、テイクアウトも人気の餃子専門店。にんにく入り無しが選べます。

- ◆テイクアウト 焼き餃子(9ヶ).....380円(税込)
- ◆テイクアウト 焼き餃子(16ヶ).....650円(税込)
- ◆テイクアウト 冷凍・冷蔵生餃子(18ヶ).....500円(税込)
- ◆テイクアウト 冷凍生餃子(50ヶ).....1,200円(税込)

☎04-1786-6778

〒流山市江戸川台東2-22
☎12:00~20:00
(途中休憩あり)
☎日



麺 麵'sクラブ 流山インター店
オリジナル惣菜・中華総菜・餃子



焼豚仕込みの技術を活かした手作り唐揚げ、重りピート中華丼、ラーメン居酒屋ならではのおかずいっぱい!

- ◆チャーハン各種.....680円~
- ◆手作り焼豚チーズ春巻.....420円
- ◆秘伝タレの焼きもつ.....580円
- ◆ほうれん草のオムレツ.....480円

☎04-7153-7760

〒流山市中野久木42B-2
☎平日11:00~22:45(L.O.22:15)
土日11:00~23:00(L.O.23:30)
☎年中無休(元日のみ休)・中休みなし



おいしいグルメを持ち帰ろう!

お家でゆっくりお店の味を堪能できたり、テイクアウトは手軽でお得がいっぱい。今回は、「なちゅら」オススメの美味しいお持ち帰りグルメをご紹介します!

イタリアン ワインとタバス
PORTA -albero cucina-
PORTAの味を食卓で!!



ディナーでお子様にも人気のPORTA自家製唐揚げや自家製ローストビーフや3種のおつまみピザがテイクアウトできるようになりました! PORTAのお味を是非ご自宅でお楽しみください!

- ◆PORTAの唐揚げ.....450円
- ◆自家製ローストビーフ丼.....850円
- ◆マルゲリータ.....800円
- ◆クワトロフォロマッジ.....800円

☎04-7138-6075

〒流山市おおたかの森北1-5-4
クロスエットおおたかの森2階
☎11:00~15:00, 17:00~24:00
☎無休 無座
☎ports-alberocucina.gorp.jp/



カレー アジアンダイニング
Himalayan Heart
色々なカレーとおつまみをテイクアウト!



カレーの辛さは6段階から選べます。スパイスのいい香り。そして、ディナーもテイクアウトできます。

- ◆ミックスベジタブルカレー.....600円
- ◆チキンカレー.....650円
- ◆キーマカレー.....700円
- ◆マトンカレー.....750円

☎070-6481-5965

〒流山市南流山1-17-13
☎ランチ11:00~15:00
☎ディナー17:00~22:30(L.O.22:00)
☎火
☎www.facebook.com/himalayanheart8/



パン デイリーヤマザキ 流山中央病院前店
毎月新しい商品が並ぶパンコーナー



焼き立てパンの甘く優しい香りに包まれる店内。手作り弁当各種430円(税込)~も種類豊富で人気です。

- ◆初石あんパン.....154円(税込)
- ◆ベーコンエッグトースト.....184円(税込)
- ◆塩バターパン.....110円(税込)
- ◆メロンパン.....140円(税込)

☎04-7155-7181

〒流山市東初石2-87-1
☎あり



お会計から
50円引き

※併用不可 ☎545
期間20.4.30 PORTA -albero cucina-

ランチ(1,000円以上) **10%OFF**
ディナー **20%OFF**

※他券併用不可 ☎545
期間20.4.30 Himalayan Heart

焼き立てパン
会計金額から**20円引き**

※1枚で1人有効 ※他券併用不可 ☎545
期間20.4.30 デイリーヤマザキ 流山中央病院前店



Dining Caféから風流

流山市東深井20-29
04-7153-5500
営業日時 (火～土)
ランチ/11:00～15:00
(ラストオーダー/14:00)
コミュニティーカフェ&
ケアラーズカフェ/15:00～17:00

美味しさを追求するシェフもいるから。
Dining Café から風流に、独自の取り組み
「イベントシェフ」に訪ってあれこれ聞いてみました!!

Q ワンディシェフって何??
A Dining Café から風流は、「生活クラブ風の村 流山」の福祉事業として立ち上がりました。どんな施設を作っていくかと模索しているなか、出来るだけ多くの方に開いて欲しいと思い、ワンディシェフという形になりました。ワンディシェフとは、登録したシェフ達が月に数回、自分の入れる日だけ営業をするという取り組みです。

Q その日その日が自分たちのお店になるという事です。
A お店に行く人にとって何が良いの? 二つの場所で、日によってお店が違うため、和・洋・中、色々なメニューを楽しむことが出来て金額もリーズナブル。家だとメニューが偏ってしまい、栄養のバランスを考えると難しいメニューが、ここでは、健康に良いメニューが楽しめます。今では、健康に気を使っている男性のお客様も増えています。また、お店ごとに常連さんたちがいて交流の場となっています。

Q ワンディシェフをやると何が良いの?
A ワンディシェフをやると何が良いの? 自分でお店をやってみたくて思っている方も、それが毎日だと大変ですし、自分で店舗を借りるのはリスクが伴いますが、ワンディシェフだと月に1、2回の出店なので、リスクも無く、メニューに力が入れることが出来ます。ワンディシェフの参加者は主婦の方が多く、毎日、家で料理を作っているだけだと、張り合いがなくなってしまうが、お客様に食べてもらうことと、今まで当たり前だったものが特別となり料理がより楽しくなるそうです。

Q お客様の感想や、他の出店者の料理を見ることで、自分自身の料理もレベルアップも出来、月1、2回の出店なので負担なく出店することも出来ます。
A そのため、そこを目標に日々の料理に力が入り、毎日ワンディシェフの事を考えながら過ごしている方が出てくるので充実した日々を送っているそうです。

Q 美味しい料理を食べたい方はもちろんですが、料理が好きなお客、友だちを増やしたい方、将来お店を持ちたいと考えている方は、是非、ワンディシェフに挑戦してみたいか?
A Dining Caféから風流は、新型コロナウイルス感染症拡大防止のため、3月中は営業しておりません。

ワンディシェフ 募集中!!

調理師免許がなくても、料理好きな方であれば、どなたでもシェフ登録ができます。男女を問わず、学生の方やグループ参加も可能です。将来的に自分のお店を出したい方から、料理教室で習った自慢の料理を披露したい方まで、どなたでもシェフになることができます。ワンディシェフは随時募集中です。詳細はお電話いただくか、直接ご来店ください。

TEL. 04-7153-6333



令和3年度開設予定 流山市総合運動公園 バーベキュー場

有料モニター募集中!

市民の方からの要望の多いバーベキュー場の整備を検討するため、流山市総合運動公園内で試行運営を行います。この試行運営では、令和3年度のバーベキュー場の本格稼働前に実験的にバーベキュー場をご利用いただき、どのような整備をするべきかご意見をいただきたいと考えています。令和元年度に行った5日間の試行運営でいただいたご意見を鑑み、一部内容を変更しています。また、地元の生産者と連携を行い、収穫体験付きプランも5月末より実施する予定です。

3月20日～11月1日 土・日・祝祭日を中心

日時 午前の部 10:15～13:15 午後の部 13:45～16:45

※7/248/28は、夏休み期間のため平日営業水～金も実施する予定

	おとな (中学生以上)	小学生以上	未就学児
食材持込コース	1,500円(税抜)	1,200円(税抜)	無料
食材付きコース	3,300円(税抜)	2,000円(税抜)	無料
収穫体験	収穫できる野菜の内容により300～500円程度追加料金とする予定 (5月末～)		

メニュー

- ◆全てのコースにバーベキュー機材、炭、食器洗浄おしぼりコップ、油、調理道具包丁やホイル等は含まれます。
- ◆本試行運営よりアルコール・ソフトドリンクの提供を開始します。コース料金には含まれていません。お持込も可能です。
- ◆食材等持込により発生したごみは、お持ち帰りいただくか、分別していただき、10kg袋1袋につき税込550円で回収します。
- ◆持込コースの場合、調味料を含めた食材・飲料をご準備ください。
- ◆炭は着火した状態で提供します。着火は禁止です。

定員 各回15組程度 (先着順1組8人程度以下を想定) **予約制**

※状況により、受付組数を制限する場合がございます

試行運営に関するお問合せ 流山市役所 みどりの課 **TEL.04-7150-6092**

●バーベキュー場のご予約、ご利用方法に関するお問い合わせ (株)アグリメディア **TEL.0570-088-817**

流山市総合運動公園

流山セントラルパーク駅 ●流山市生涯学習センター

QRコード: (株)アグリメディア 予約サイトページにて予約受付中!



① 店名の店舗は、
共通クーポンでサービスを
受けられます。



- ① 美容室シーガル
- ② 京和住設
- ③ 京葉銀行



杉山動物病院 ④

ヤクルト
平和台センター ⑦



- ⑤ 亀田屋呉服店
- ⑥ モン・レーブ アキヤ洋菓子店
- ⑧ お茶の川正園
- ⑨ 魚えび
- ⑩ 平和台中央整骨院
- ⑪ ヘアサロン トミー・レプレ
- ⑫ 肉の太田屋
- ⑬ 堀時計店



- ⑭ 居酒屋 かね重
- ⑮ 鏡田商会
- ⑯ ノブヒロ美容室
- ⑰ むかい書店
- ⑱ 浜あげ吉田屋



- ⑭ 居酒屋 かね重
- ⑮ 鏡田商会
- ⑯ リサイクルショップ中村



昔から私たちの生活を支えてきてくれた「商店会」。
今回は、平和台銀座通り商店会をピックアップさせて
いただきました。是非、なちゅら片手に平和台銀座通
り商店会を散策してみませんか!?

- ① 美容室シーガル ☎04-7159-3319
- ② 京和住設株式会社 ☎04-7158-1500
- ③ 京葉銀行 ☎04-7150-1501
- ④ 杉山動物病院 ☎04-7178-9004
- ⑤ 亀田屋呉服店 ☎04-7158-7914
- ⑥ モン・レーブ アキヤ洋菓子店 ☎04-7159-3330
- ⑦ ヤクルト平和台センター ☎04-7159-3509
- ⑧ お茶の川正園 ☎04-7159-2392
- ⑨ 魚えび ☎04-7159-0668
- ⑩ 平和台中央整骨院 ☎04-7158-6714
- ⑪ ヘアサロン トミー・レプレ ☎04-7115-6710
- ⑫ 肉の太田屋 ☎04-7159-3659
- ⑬ 堀時計店 ☎04-7158-7050
- ⑭ 居酒屋かね重 ☎04-7159-3502
- ⑮ 鏡田商会 ☎04-7159-5105
- ⑯ リサイクルショップ中村 ☎04-7159-7777
- ⑰ 浜あげ吉田屋 ☎04-7159-5157
- ⑱ むかい書店 ☎04-7159-3145
- ⑲ ノブヒロ美容室 ☎04-7159-1159
- ⑳ ミスターパチンコ流山店 ☎04-7178-6888
- ㉑ 中国家庭料理 聚 ☎04-7151-5753
- ㉒ 美容室champ's ☎04-7140-7555
- ㉓ かどや洋品店 ☎04-7137-7114
- ㉔ 寝具のカナスギ ☎04-7158-0178
- ㉕ エコー電化 ☎04-7159-3111
- ㉖ カラオケCLOVER ☎04-7159-9683
- ㉗ 美容室ステージ ☎04-7158-8737
- ㉘ 美容室クーニー ☎04-7158-1045
- ㉙ 和菓子の亀屋 ☎04-7159-9507
- ㊀ flowercafe ひまつぶし ☎050-3552-9194
- ㊁ 健祥整骨院 ☎04-7159-4499
- ㊂ ももの木歯科クリニック ☎04-7150-4182
- ㊃ 真澄屋 ☎04-7159-5328
- ㊄ 高橋治療院 ☎04-7158-0300
- ㊅ ヨークマート 平和台店 ☎04-7159-4151

② 京和住設(株)



共通クーポン持参で
流山市内の方でガスコンロ又は蛇口
のお買い上げ2万円以上で
1,000円クオカード

**増改築・リフォームで
安心と快適な住環境を創造します**
流山市を中心に地域密着型の住宅設備機
器の販売・施工・修理をしています。ガス機
器、水道工事、太陽光発電、エネファームで
快適な暮らしのお手伝いを致します。また
「富士の湧水」をご家庭やおオフィスにお届
けします。

☎04-7158-1500
〒流山市平和台4-35-4
☎8-30-1700
☎日祝 keiwa-jushi@keiwa-ju.co.jp

⑪ ヘアサロン Tommy Lepre (トミー・レプレ)



共通クーポン持参で
＜新規ご来店対象＞
お会計より300円OFF

**子供から大人みんなで通える
アットホームはヘアサロンです!**
理容・美容・マツエク・女性お顔そり・エステ
など幅広いメニューでお客様1人1人のご希
望に寄り添ったご提案をいたします!キッズ
スペース完備。お子様同伴OK。
◆メンズカット(顔そり込).....4,000円
◆レディースカット.....3,800円

☎04-7115-6710 予約専用
〒流山市平和台4-36-10KビルB-1F ☎9:00-19:30
(マツエク・女性顔そり・エステ最終受付17:00) ☎月-第2・3火
☎あり(近隣無料駐車場) ☎tommylepre.wixsite.com/beauty

商店会MAP
共通クーポン
※掲載広告内の【サービス内容】欄をご確認ください。
期間20.4.30 〆545

商店会MAP
共通クーポン
※掲載広告内の【サービス内容】欄をご確認ください。
期間20.4.30 〆545

商店会MAP
共通クーポン
※掲載広告内の【サービス内容】欄をご確認ください。
期間20.4.30 〆545

商店会MAP
共通クーポン
※掲載広告内の【サービス内容】欄をご確認ください。
期間20.4.30 〆545

27 HAIR COLLECTION Stage



▲店内は広く、ゆったりとくつろげる空間です

共通クーポン持参で
パーマ・カラー
50%OFF

流山で自然派美容室をお探しなら
ステージへ

安心・安全をコンセプトにシャンプーやカラー剤はオーガニックのものを使用。髪質や髪の量によって一人ひとりに合うスタイリングを見つけてくれます。ヘナは100%オーガニックのもので2日間熟成させたものを使用。染まりが良く、デトックス効果も髪のうねりやツヤが気になる方におすすめです。

☎04-7158-8737
流山市平和台3-4-13
10:00 ~ 18:00 第2・4水・木
nagareyama-stage.jp/



26 カラオケCLOVER



▲平和台駅から徒歩1分

共通クーポン持参で
平日セット料金
1,100円 → 1,000円

平日は歌い放題で1,100円!
ソフトドリンク飲み放題、お菓子付き

平日は歌い放題、ソフトドリンク飲み放題、お菓子付きで1,100円!(土日祝日はセット料金1,500円) 食事の持ち込みもOK! 親子で楽しく営業しているカラオケ店です! 平日夜と土日祝日は要予約(予約は7名以上から)。貸切OK! 各種パーティーはご相談を。

☎04-7159-9683
流山市平和台3-4-13
12:00 ~ 17:00
平日の夜、土日祝日の昼と夜はご予約のみ

21 中国家庭料理 聚



▲お店の入口です

共通クーポン持参で
ソフトドリンク1杯
サービス

「聚」あつまり・仲間の意味です。
ワンコインで日替りランチを!

リーズナブルな中国家庭料理のお店「聚」。ワンコイン500円で旬の食材を利用した日替りランチ。手作りジャンボ餃子、麻婆豆腐が好評です。チャーハンはこってりと具沢山で一押しです。

☎04-7151-5753
流山市西平井2-15 11:00~22:00
ランチ11:00~15:00 / 11:00~23:00
hotpepper.omisenomikata.jp/shop/7151703/

16 リサイクルショップ中村縫製



▲洋服のリフォーム、ご気軽に!

共通クーポン持参で
初回のみ会計時に
10%OFF

あなたの服を
より良い服に!

洋服の直し、リサイクル、ズボンの裾直し、サイズ変更など難しいお直しまで承ります。お見積り、ご相談だけでもお気軽にご来店ください。お待ちしております!

【ながぼんWAONカード加盟店】

☎04-7159-7777
流山市西平井1-4-5
10:00~18:00

12 肉の太田屋



▲この看板が目印!

共通クーポン持参で
ながぼんポイント2倍

新鮮で質の良い肉が揃っている
牛・豚・鶏肉専門店

肉の太田屋では質の良い肉を手頃な価格で提供しています。公立学校指定納入業者なので品質も安心。お肉の専門店だから出来るアドバイスも! 是非、お立ち寄りください。【ながぼんWAONカード加盟店】

☎04-7159-3659
流山市平和台4-36-18
10:00~19:00
木

13 堀時計店



▲大切な時計・貴金属の修理は専門店へ

共通クーポン持参で
時計の電池交換
1,000円 → 800円

流山で40年。時計・貴金属の
ことならお任せください

創業40年、時計や貴金属修理の老舗専門店です。毎日使う時計のトラブルや、ネックレスの修理、指輪のサイズ直しなど豊富な実績と丁寧な作業で対応します。まずはご相談ください。【ながぼんWAONカード加盟店】

☎04-7158-7050
流山市平和台4-36-20
12:00 ~ 19:00
木

至流山

平和台駅

至馬橋

なちゅらを持って散歩しよう!



ミスターバチンコ流山店 20



お得な! クーポン を使いこなそう!

1 気になるお店のクーポンを切り取る

2 お店に行ってクーポンを提示

3 お得な割引やサービスを受けよう!

提示方法はオーダー時、会計時とお店によって異なります。事前に確認して使おう

商店会MAP 共通クーポン

※掲載店名内の【サービス内容】欄もご確認ください。

期限20.4.30

商店会MAP 共通クーポン

※掲載店名内の【サービス内容】欄もご確認ください。

期限20.4.30

商店会MAP 共通クーポン

※掲載店名内の【サービス内容】欄もご確認ください。

期限20.4.30

商店会MAP 共通クーポン

※掲載店名内の【サービス内容】欄もご確認ください。

期限20.4.30

0420.4.30 ひかり整骨院
初回のみ
60分 5,500円
→3,300円
※他券併用不可



予約専用LINE ID

健 ひかり整骨院



▲その痛み、当院なら改善できます！
オーダーメイド診療で
辛い症状を根本から改善！
地元、南波山で開業して6年。一人ひとりの悩みに寄り添ったオーダーメイド診療を心がけており、口コミで来院する人も多し。手軽にLINEから予約も可能です。

◆20分	2,000円(税別)
60歳以上	1,500円(税別)
75歳以上	1,000円(税別)
◆30分	3,000円(税別)
◆40分(矯正込み)	5,000円(税別)
◆60分	5,000円(税別)
◆矯正(首・背中のみ)	1,000円(税別)
◆矯正(腰・骨盤・背中)	1,000円(税別)
◆全身矯正	2,000円(税別)

☎080-5385-7000
〒410-0100 浜松市南波山6-9-5
☎054-8200-1230 15:00~20:00
水9:00~12:30 15:00~18:00
土9:00~14:00
☎日・祝日
☎夜間急患



健
ヘルス
Health

新しい出会いにときめきを

春からはじめる 美人計画

とびっきり素敵な新生活に...

春は新しい出会いが多い季節。
初めてのことに挑戦したり、新生活を送ったりと、
楽しいことがたくさん待っています。
まずは自分磨きからはじめてみませんか。
頑張る自分へのご褒美にも！

アイコン
* 説明 *

美 ビューティー
健 ヘルス

おしゃれハウス あきもと エステルーム完備
指圧+リンパマッサージ
コスメデコルテ/コーセー
ヒノキ肌製品/プレディア
ポールスチュアート

なちゅら限定コース

絶対美白保湿(30分)
3,000円→1,500円

絶対若返り(30分)
5,000円→3,000円

春の涙も
♡ハッピーエステ♡
グッと輝く
美しいあなたへ

お肌ごと
全てが変わります。

由美子(66) 加奈子(43)

詳しくは
こちら！
更新中

before → after

☎04-7126-0743
10:00~18:30/日・祝日休
〒227-0885 千葉県柏市西原3-2-46 完全予約制



美 エステ POLA おおたかの森駅前店



▲白を基調とした落ち着いた店内
おかげさまで
1周年を迎えました♪
今後も皆様にご体感いただくべく技術に更なる磨きをかけて頑張ります！
POLA最先端のエステ理論とメニュー提案。
さらにプロの手法で「なりたい肌」を目指します。
まずはトライアルエステをお試しください。

◆トライアルエステ
◆プレミアム.....(70分)8,500円
◆スペシャル.....(60分)5,500円
◆ベーシック.....(50分)3,700円
※カウンセリング・着替え・メイク直し等別途約60分
※表記はすべて税別価格です。
お得なトライアルをご予約の方に限り
POLAオリジナルハンドクリームプレゼント!

☎04-7136-2661
〒410-0100 浜松市おおたかの森西1-8-7
フェリジータ1F
☎10:00~18:00 国なし
☎不定休(営業時間外の
ご予約ご希望は必相談)
www.pola.net/pola/info/21130/



美
ビューティー
Beauty

なちゅら限定クーポン
クーポン提示で
3,000円コース→1,500円

なちゅら限定クーポン
クーポン提示で
5,000円コース→3,000円

※1枚1名様まで可 ※他券併用不可

0420.4.30 おしゃれハウス あきもと

ヘッドマッサージ
(10分 2,000円相当)
サービス

web

☎ご予約時に提示 ※他券併用不可

0420.4.30 POLA おおたかの森駅前店



子育てママ必見
一箇所矯正と
幸せホルモン活性



web

初回のみ
500円割引

※1枚につき1名のみ使用可
※他診券併用不可



web

初回の方クーポン持参で
2,980円

※他診券併用不可



web

初回限定 ストレッチ整体(40分)
5,800円-2,980円
(初診料込み)

※月間5名様限定



web

はり灸整骨院ガーベラ

セロトニンを
増やす整体
頭痛でお悩みの方へ



予約優先 ☎04-7199-7160

流山おおたかの森西1-32-1-203
9:00~13:00, 15:00~21:00
(土の18:00まで)
日曜、祝祭日、夏季休暇、
年末年始 1台

健 OK温熱鍼灸院 流山店



▲臨床経験20年以上、安心の国家資格保持者の鍼灸院
マッサージ、温熱、鍼灸、筋膜リリースなどを
組み合わせたオーダーメイド施術
「痛い」「つらい」が、何をしても改善され
ない方、一度お越し下さい。つらいまま我
慢して、無理して過ごしている方が多く
いらっしゃいます。体の痛みから、内臓
疾患、メンタル、または美容まで、幅広く、
一人一人じっくり丁寧に施術をしています。

◆オーダーメイド施術
.....7,000円+税
(未就学児、小・中・高校生は、半額です。)
施術内容や症状例など詳しくは
HPをご覧ください。 **完全予約制**

☎04-7115-6699
〒流山市東深井493-145
www.okonnetzushiiryuin.com/
HPよりネット予約もできます。

健 DrIにりとる ゆかわヒーリングオフィス



▲検査に応じて必要な施術をおこないます。
脳への刺激で自律神経の
バランスを整える根本療法
「腰や肩などが痛くて、最近しびれてき
た」「いろいろ施術を受けたけど何も解
決できなかった」もしかしら原因が
違っているのかもしれない。

◆完全オーダーメイドの施術
初回施術6,480円(検査等を含む)
※2回目からの施術料4,320円
本当の原因は体の全てを支配している【脳】と
【神経】です。
あなたの症状「骨格が歪んでいる」「筋肉が硬い」
これらは本当の原因ではありません。脳や神経を
アプローチすることで、これまで出ていた不調は
当たり前の様に健康になっていきます。これまで
とは全く別のアプローチを是非お試しください。

☎04-7150-2782
〒流山市加6-1580-1
10:00~19:00
(最終受付18:00)
☎月・木
☎有

健 はりきゅう整体 治療ルーム さかい



▲臨床治療歴16年
あなたの辛い痛みの原因は
痛いところにはありません
お年寄りからアスリートまでが通う治療院です。
当院は医療機器に頼らず、こだわりの技術で
患者様のクオリティオブライフ(生活の質)の向
上の為、お一人おひとりしっかりと向き合い、お悩
みの改善に全力で努めることを約束致します。

◆ストレッチ整体コース.....5,800円
辛い部位や硬くなっている筋肉を十分にほぐし、ス
トレッチで身体のバランスを整える事で症状を改善す
るだけでなく、痛みが出ない「機能的な身体に」改善
していきます。
◆はりきゅう治療コース.....5,800円
筋肉やツボを刺激し、筋肉のバランスや気血のバ
ランスを整える事で、痛みやしびれ、身体の不調を改善
していく治療です。

☎04-7137-9165
〒流山市江戸川台西2-57
9:00~12:00/13:30~19:00
±9:00~12:00/13:00~15:00
☎日祝
☎2台
完全予約制

美容室

Aun-Tiena

江戸川台 東口店/運河店/西初石店/東初石店
〈受付時間〉AM9:00~ 〈パーマ/カラー〉PM5:30 〈カット〉PM6:30 年中無休

Menu 電話予約でサービスプライスにさせていただきます

◆カット(毛流し・ブロー込)	◆ストレート(シャンプー・カット・ブロー込)
一般 3,500円 → 2,500円	魔法のストレート 15,000円 → 12,000円
中学生以下 3,470円 → 2,200円	キャンペーン価格 → 8,000円
◆パーマ(シャンプー・カット・ブロー込)	◆カット&カラー★お得なセット料金
アメニティ 7,000円 → 5,800円	根本2cm以内 6,500円 → 4,400円
キューティクル 8,000円 → 6,400円	根本2cm以上 7,000円 → 5,200円
酸性パーマ 9,000円 → 7,200円	ハープカラー +500円
ポディーパーマ 10,000円 → 8,000円	詳しくは各店舗までお問い合わせ下さい。
トリートメントカール 11,000円 → 9,000円	※カット・ブロー以外、ロング料金別途がかかります。
デジタルパーマ 15,000円 → 10,000円	※表示価格は税別です。

着付・貸衣装御予約承ります。各種行事、結婚式等にいかがですか!

◆着付け 訪問着 6,500円	◆セットアップ アップ 4,000円	早期予約も承ります。
留袖 7,000円	求とめ髪 3,000円	30分につき¥500
ほか※ 6,000円	メイク 2,000円	



カット&ブロー(毛流し込)
¥2,500→¥2,000
※他のサービスとの併用不可 ※1枚で1人まで
※電話予約の上、このクーポンをご持参ください。
期限20.4.30 女5時6分|Aun-Tiena

カラー(ブロー込)
¥4,000→¥3,000~
※他のサービスとの併用不可 ※1枚で1人まで
※電話予約の上、このクーポンをご持参ください。
期限20.4.30 女5時6分|Aun-Tiena

カット&カラー(ブロー込)
¥4,400→¥4,000~
※他のサービスとの併用不可 ※1枚で1人まで
※電話予約の上、このクーポンをご持参ください。
期限20.4.30 女5時6分|Aun-Tiena

お子様カット(小学生まで)
¥2,200→¥1,000
※他のサービスとの併用不可 ※1枚で1人まで
※電話予約の上、このクーポンをご持参ください。
期限20.4.30 女5時6分|Aun-Tiena

take a shot!!

Kiss Kiss Kids

笑顔・変顔・すまし顔!?!のハッピーキッズが毎月登場します!

キッズ写真大募集

自慢のお子さまのカワイイお写真、面白い写真などドシドシ応募ください!

応募方法

- ①住所 ②氏名 ③年齢 ④職業 ⑤電話番号 ⑥お子様の生年月日
- ⑦お子様のお名前(ふりがな) ⑧お子様の性別
- ⑨20文字以内のコメントを必ずご記入の上、郵送・メールでご応募下さい。

メールから natura@ksi21.com



携帯から 二次元コードを読み込むとアドレス入力を省略できます。



ハガキから 〒278-0016 野田市ニツ塚286-5 共立速記印刷株式会社 「なちゅら」編集部



11.22生 恵菜 物音が、個人形とってもしょいだわ!



11.18生 拓真 3人兄弟です?!



13.0.6生 彩笑 上手にお遊ぼうさーい!



11.11生 陸人 リモコンでいすくりくとすずんぽんぽんした。



11.17生 杏来 初音で可愛い大成功!



11.12生 斗亜 ベベに切ってもらったスワッグ前髪!



11.11生 つむぎ 11.11生 くらみ 新着いっぱい!2人ともおっぱいお茶会!



12.5.3生 弘斗 開店祝い!199円!100円!



11.16生 幸希 おっぱいのんて〜わんわんして〜22Z



11.20生 玲奈 可愛いおしゃべり!

※写真は返却いたしません。ご了承ください。 ※読者の皆様からお寄せ頂いた個人情報はコーナーに掲載する他、本人の同意を得ず第三者に開示・譲渡いたしません。

いちご狩り

年少以上の園外保育

みんな自分でイチゴを取って食べました!

バス代は代表者が払いました!

幼児無償化の対応の認可保育園です。少人数だからこそ、お子様の個性や成長に合わせて、色々な経験を積み、大きく成長できます。是非、一度遊びに来て下さいね!!

保育所ちびっランド南流山園 ☎04-7158-0798

受入年齢 6ヶ月〜6歳 住所 〒270-0163 流山市南流山3-4-17 沼野ビル1F

保育時間 月〜土 7:30〜19:00 休日 日曜日 駐車場 有

時間外保育要相談 <http://www.minaminagareyama.jp/>

高価買取 お売りください!

子ども服・用品のリユースショップ

A・Be Kids

眠ってるもの使わないものお売りください。

子ども服 ベビー用品 おもちゃ etc

Instagram フォローして情報をGET!

お売りください! ベビー用品 子供服 おもちゃ

Reuse Recycle Reduce

ブランド子供服のリユースショップ

状況の良いものだけを厳選! めちゃ安い!!

均一価格でご提供! 50円 200円 300円 500円

ベビー&キッズ専門店 A・Be Kids ☎04-7156-2805

おたかの森駅 徒歩10分

おたかの森駅 徒歩10分

おたかの森 SC

流山店 〒270-0133 おたかの森東2丁目11-27 リバーメイトスマイル1F(旧:十太夫43-1-2) 平日10:00〜17:00 ※買取受付はclose1時間前まで 定休 水曜日、日祝不定休(お電話で確認して下さい)

リトミック

みみミュージック

お子様の持つパワーを引き出すお手伝いをいたします!

体験レッスン随時受付中

対象年齢 1〜5歳

音楽で楽しく遊びながら、集中力・ことば・思考力・音・聴覚性・向上心・自立心・協調性の感覚を育てていきます。

2020年度の (木) 13:20〜14:20 14:20〜15:20 生徒さん募集 (土) 10:00〜11:00

担当講師:山本 朱美

リトミック研究センター認定教室

完全無償指導 人会費なし ☎04-7138-5324

8:30〜22:00 南流山4-14-24 南流山駅より徒歩3分 駐車場完備

オカリナクラス

素朴な優しい音色のオカリナを耳馴染みのある曲を使い、持ち方から吹き方、呼吸法や音楽の基礎からゆっくり丁寧に指導していきます。主に水曜日レッスン

グループレッスン(60分) 2,000円 個人レッスン(60分) 2,500円

豊富なコースが魅力!様々な楽器が揃った音楽教室!

体験レッスン受付中

ピアノ・ヴァイオリン・アコースティックギター・クラリネット・サクソフォーン・トランペット・オーボエ・フルート等

ヴァイオリン・ヴィオラの

月謝50%OFF

※新規入会で、3ヶ月継続された方(3ヶ月目以降利用可能) 20.4.30 みるみミュージック

お買取額20%UP!

1,000円以上のお買い物で、お買い物券 300円分プレゼント!!

20.4.30 A・Be Kids ※1枚1名様まで可 ※他店舗併用不可



▲イラストレーターのはしもとあやさん

「こども食堂」は「地域交流拠点」「子どもの貧困対策」という2つの機能があるものの世間では後者の機能のみという誤解があります。正しい認知を広めるため、こども食堂の運営支援を行うNPO法人全国こども食堂支援センター「むすびえ」が、こども食堂の漫画を描く漫画家を募集。南流山子ども食堂のスタッフでもあるはしもとさんは実際のエピソードを元に漫画を描き応募、全63作品の中から最優秀賞を受賞し、昨年10月からむすびえのWebサイトで漫画を連載しています。

4月の約1ヶ月間、森の図書館で「はしもとあやのまんがで知る「こども食堂」と「フードバンク」が開催されます。こども食堂やフードバンクの活動を多くの方に知ってもらおうと、市内在住の漫画家はしもとあやさんが描くこども食堂の漫画や市内のこども食堂の開催状況、4月から本格稼働するとうかつ草の根「フードバンク」について展示します。



はしもとあやのまんがで知る

「こども食堂」と「フードバンク」



2020年
4/1[水]～4/29[水・祝]
流山市立森の図書館
ギャラリーガラスケース展示
9:00～17:00(月曜休館) 入場無料
〒270-0101 千葉県流山市東深井991
電話 04-7152-3200



こども食堂や食堂相互のつながりを生かした活動するとうかつ草の根「フードバンク」について、気軽に読める漫画や写真を通して知る事ができる展示です。春のお出かけの1つとしても楽しめそうですね。

現在こども食堂は東葛6市に45カ所あり、各食堂の参加者の中には食料などの支援を必要とする子どもや家庭がある事が明らかになっています。とうかつ草の根「フードバンク」は企業や個人から提供された食品を倉庫に保管、必要な家庭に各こども食堂を通じて届ける活動を行います。4月25日(土)には展示ケース前での寄付受付も実施します。

「南流山はスタッフも参加者も様々でまさに地域交流拠点。むすびえさんがどんな漫画を求めているかもよく理解できました。地域活動の経験を社会で生かす事ができ嬉しいですね」とはしもとさん。

はしもとあやのまんがで知る
「こども食堂」と「フードバンク」

4月1日水～29日水・祝
時間 9:00～17:00
場所 流山市立森の図書館(月曜休館)

春の入会 キャンペーン

5/31まで

入会金 (通常5,500円) **0円** +
受講料 (最初の1ヶ月)

ジュニア応援! | ジュニアラケットプレゼント
初心者応援! | レッスンチケット2枚プレゼント

大人も子供も豊富なクラス!
大人 5クラス 7レベル | 自分に合ったクラス・レベルでスタートできます。
ジュニア 年少～高校生 | 10レベル+育成クラス

子供も安心♥送迎バス
平和台・江戸川台駅・初石駅
おおたかの森駅・東深井 など

ママさんをサポート 託児ルーム完備!
9:30～14:00 | 自分で身動きのできる
生後6ヶ月以上
880円/月

初石テニスクラブ
TEL.04-7154-8214
〒270-0113 千葉県流山市初石494-1
【営業時間】月～金8:30～22:00 土8:00～21:00
日6:00～19:00 (初石テニスクラブ)

地元で使って地元に戻元!

ながぼんカード、もっている?

流山市共通ポイントカード「ながぼんWAONカード」
1ポイント=1円で利用できるカードです。加盟店・利用者が増えることで、流山をもっと元気に!

まだ作っていない方は、ぜひこの機会に申し込んでみませんか!

ベネッセの英語教室 子ども達の「うれしいひと言」がいっぱい!

BE studio 西原2丁目教室です

ベビー・幼児・小学生・中学生対象 全21クラス開講中!
～当教室の子ども達や保護者様からのうれしいひと言を一部ご紹介～

“What do you want?”と、おままごとで突然質問してきました
中学校のテストでは英語が1番得意です
お休みの日は泣いていました

Baby コース 開講!!
9か月～3歳向け
オールイングリッシュのレッスン
伝えたいことが英語で話せる楽しさ

春の入会 キャンペーン
オリジナルレッスンパック
0入会金半額のチャンス!

西原2丁目教室 ☎04-7156-0025
佐藤かおる 柏市西原2-6-11

入会金&受講料(最初の1ヶ月) → 0円
さらに!ジュニア(幼児～小学生)Jrラケットプレゼント

※但し年会費は2,200円がかかります。チケットコースは入会金のみの0円。キッズチーム・ジュニアチームは対象外。春キャンペーン入会後、6ヶ月以内に退会された方は入会金をお支払いいただきます。

TEL.04-7154-8214 初石テニスクラブ

無料体験レッスン実施中!
レッスン参加者にDVDもしくはCDプレゼント!
小学生にはブックレット付!

TEL.04-7156-0025 BE studio 西原2丁目教室 佐藤かおる

春の花めぐり

流山在住の写真家 里川正広さんとそのお仲間の平井勝次さん 山本啓子さんのご厚意で、春のお花の写真をなちゅらの誌面でお届けいたします。流山の清々しい自然たち、これからも大切にしたいものです。美しい流山の春景色をどうぞお楽しみください。



①清瀧院
桜
撮影 里川正広



②総合運動公園
木蓮
撮影 里川正広



③光明院
枝垂れ桜
撮影 山本啓子



④理窓公園
紅梅
撮影 里川正広



⑤茂侶神社
桜
撮影 山本啓子



⑥江戸川沿い
菜の花
撮影 里川正広



⑦眺望の丘(利根運河)
桜と菜の花
撮影 平井勝次

I LOVE Pet



応募方法

- ①住所 ②氏名 ③年齢 ④職業 ⑤電話番号
- ⑥生年月日 ⑦ペットのお名前(「ちゃん」「くん」が必要な場合はご記入ください)。
- ⑧20文字以内のコメントを必ずご記入の上、郵送・メールでご応募下さい。

✉ メールから
natura@ksi21.com



📱 携帯から
二次元コードを読み込むとアドレス入力を省略できます。



📧 ハガキから
〒278-0016
野田市二ツ塚286-5
共立速記印刷株式会社
「なちゅら」編集部

OPEN 2周年 ありがとう

おかげさまで千葉とみい豊四季店は、3月17日で開店2周年を迎えました。ご愛顧いただき、ありがとうございます。



ところで、「豊四季」の「四」って何の「四」かご存じですか？
実は「四番目にできた町」の「四」なんです。明治の初めから始まった開拓の歴史が関係しています。

4番目の入植地であり、四季を通して豊かな実りを願って付けられた地名だそうです。

…な～んて話をネタに、お茶でもいかがですか？

豊四季店 限定

とよしき物語

千葉とみい 豊四季店

☎ 04-7197-2722

〒277-0863 千葉県柏市豊四季1007-1
営業時間 10:00～19:00 / 年中無休/駐車場5台



豊四季店 限定 税込1000円以上お買い上げの方に
焼菓子1つプレゼント!

※豊四季店でのみご利用頂けます。※1枚1名様まで可 ※他券併用不可
期間20.4.30 ビーナッツサブレ本舗 千葉とみい

流鉄流山線

一日フリー乗車券

流山線の駅であれば一日中何度でも乗り降りできる「流鉄流山線一日フリー乗車券」を発売中です。ぜひこの乗車券をご利用いただき、流山線のショートトリップと見どころいっぱい沿線散策をお楽しみください!

【名称】流鉄流山線一日フリー乗車券
【発売日】毎日
【発売額】大人 500円 小児 250円
【有効期間】発売当日限り
【発売箇所】全駅
【様式】電車の写真をあしらったカードタイプの乗車券です。

※誠に申し訳ありませんが、郵送での受付は致しません。ご了承ください。

お問い合わせ ☎04-7158-0117 (月～金 9:00～17:00)

〒270-0164 千葉県流山市流山1-264 番地
流鉄株式会社 鉄道部運輸課 <http://ryutetsu.jp>

今月のお出掛け情報 流山市のイベント情報募集中。お気軽に流山なちゅら編集室へお問合せください。

※新型コロナウイルスの影響により、掲載されているイベントが延期中止になる場合があります。

お葬式の「不安」を抱えていませんか？ 知って！家族葬セミナー～事前準備のこと～

4/16(木)

知って得する家族葬セミナーを開催致します。今回はもしもの時にバタバタしないために事前に準備をしておいた方がよいことをわかりやすくご説明致します。

- 10:00～11:00
- 流山家族葬ホール
(流山市東深井105-10)
- 無料/申込不要
- 有限会社 東葛福祉葬祭

☎04-7153-4194

大人とこどもの食育 マイお箸をデザインしよう！

4/19(日)

専用の用紙にお箸のデザインを描き、オリジナルのお箸を作ります(3週間後に送付)。お箸のマナーと和食の配膳レッスン付き。



- 13:30～15:30
- 東洋ハウジング 流山おおたかの森支店 ユイステ
(流山市おおたかの森西4-8-4)
- 1組3,500円(お箸1膳の製作費・送料込、追加1膳2,000円)
- テーブルデザイン教室からして
- <https://reserva.be/krashitte23/reserve>

流山寄席 流山落語同好会 第1回発表会

4/19(日)

流山落語同好会隔月の例会で落語の稽古を続けています。年1回の発表会と、流山市ボランティアセンターに登録し、老人クラブや社会福祉協議会からの依頼を受け、高齢者施設などで落語を披露しています。



- 13:45～16:15分(開場13:30)
- 演目「落語のー」(其之助)、やかん、(由木川亭楽)、「掛け巻」(香取亭楽)、中入り、「城本屋」(はまり家福)、金明竹「流々亭山崎」(碧加の使者)、(好々家あふま)
- 一茶双樹記念館(流山市流山6-67-1)
- 申込不要・直接会場へ
- 流山落語同好会

☎090-4625-3995 (後藤)

第44回花神会 春の展示会

4/20(月)～26(日)

セカンドライフを楽しむ作品展です。今回は2011のメモリアルアート、まゆ玉作品、エコなスーパードンアートなど、更に山野草の鉢植えの展示もご期待です。



- 9:00～21:00
(最終日15:00まで)
- 流山市生涯学習センター(エルズ)
1F小ギャラリー
- 入場自由
- 花神会

☎090-8175-3713 (塚本)

人形劇団 むすび座 チト みどりのゆびの少年

5/6(水)

人形劇団むすび座が、創立50周年にフランスの作家モーリス・ドリュオンによる平和を願う不朽の名作「みどりのゆび」を人形劇化。首都圏、最終公演！お見逃しなく！！



- 14:00～15:50(開場は13:30)
- 流山市文化会館 大ホール
- 前売券:おとな券3,000円、子ども券2,000円
(3才～高校生)/当日券各500円増
- ※2才以下のお子様のご入場はご遠慮ください
- NPO法人 流山おやこ劇場(noyako085@gmail.com)
<http://n-oyako.sakura.ne.jp>

☎04-7152-0446

こころの情操教育 わんわん読書会2020

5/17(日)

「わんわん読書会」は、子どもが犬に読み聞かせをするという、ユニークなプログラム。犬とのふれあいを学び、おさんぽ体験をして、ゆったりと読書タイムを楽しみませんか。



- オリエンテーション13:30～14:30
わんわん読書会9/14(日)13:30～14:30、7/12(日)13:30～14:30(いずれも1日のご参加となります)
- おおたかの森センター
- 無料/参加条件(保護者と離れて過ごすことができる子、1人で絵本が読める子)
- おおたかの森こども図書館
<http://www.subaru-shoten.co.jp/tosha/kodomo/>

森の図書館 こども創作教室 こむぎねんどをつくってあそぼう！

5/20(水)

小麦粉、塩、サラダ油、食紅を使ってこむぎねんどを作り、作ったねんどで遊びます。



- ①9:30～10:15 ②10:45～11:30
- 森の図書館 和室
- 300円(材料費・ペラ・粘土板付)当日徴収
対象:未就学児(小麦アレルギーの方のご参加はご遠慮ください)
4/22(水)10時～電話又は、直接カウンターへ(先着順)・各日10名
- 流山市立森の図書館

☎04-7152-3200

バリアフリーおはなし会 見て聴いて楽しもう！ 手話のついたスペシャルおはなし会

5/24(日)

ボランティアグループ「じ」による、手話の同時通訳がついたおはなし会を行います。おはなしを聞きながら、手話に触れ、簡単な手遊びで実際に手話を体験することができます。



- 15:00～15:30
- 森の図書館・おはなしの部屋
- 無料/申込不要(直接おはなしの部屋へ)
- 対象:子どもから大人まで
- 流山市立森の図書館

☎04-7152-3200

なちゅらってどこに置いてあるの？ ～主な設置個所をご紹介～

ポスティングについてのお問い合わせ

流山市在住で本誌が自宅に届いていない方はご連絡ください。

「なちゅら」編集室

<http://forms.gle/HEA61MKju8ip9YXA>

WEBのみでの
受付となります



- | | | | |
|---|--|---|--|
| <ul style="list-style-type: none"> ■ 駅 ・流鉄流山線 流山駅 ■ 江戸川台東 ・東京ベイ信用金庫 江戸川台支店 ・江戸川台駅前出張所 ・流山市北部地域包括支援センター ・江戸川台児童センター ・スーパーKEIHOKU ■ おおたかの森北 ・KASUMI フードスクエア
流山おおたかの森店 ・おおたかの森出張所 ・おおたかの森助産院 ■ おおたかの森西 ・流山自動車学校 ・流山市おおたかの森センター ■ おおたかの森東 ・マルエツ 流山おおたかの森店 ・十太夫児童センター ■ おおたかの森南 ・紀伊国屋書店(おおたかの森SC) ■ 思井 ・赤城児童センター | <ul style="list-style-type: none"> ・思井児童センター ■ 加 ・流山市文化会館 ・流山市立中央図書館 ・酒&業務スーパー 流山店 ■ 木 ・ヤオコー 南流山店 ■ 駒木 ・江戸川大学 ・ベイシア 流山駒木店 ■ 駒木台 ・駒木台児童館 ・柏の葉 北総病院 ■ 中 ・流山市生涯学習センター
(流山エルズ) ・東葛病院 ■ 流山 ・東京ベイ信用金庫 流山支店 ・流山商工会議所 ・ケーズデンキ 流山店 ・赤城児童センター | <ul style="list-style-type: none"> ・machimin ■ 名都借 ・東部出張所 ■ 西初石 ・初石公民館 ■ 西深井 ・利根運河交流館 ■ 野々下 ・マルエツ 野々下店 ・キッコマン アリーナ ・野々下児童センター ■ 東初石 ・マルエツ 初石店 ・京葉銀行 初石支店 ・流山中央病院 ■ 東深井 ・流山市立森の図書館 ・運河駅ギャラリー ・TSUTAYA 流山店 ・コープ東深井店 ■ 鮎ヶ崎 ・宮脇書店 流山店 | <ul style="list-style-type: none"> ■ 平和台 ・流山市役所 ・流山市社会福祉協議会 ■ 南流山 ・南流山出張所 ・特定非営利活動法人 ERA ・Trist -Airport- ・Trist -Station- ■ 美原 ・北部公民館 ・千葉県生涯大学校 東葛飾学園 ■ 向小金 ・向小金児童センター ■ 柏市 ・京葉銀行 柏の葉キャンパス ・かしわで ■ 野田市 ・ベイシア野田さくらの里店 ・清水公園 |
|---|--|---|--|

等

●…日曜・祝日・振替休日 ●…土曜 ●…平日

なちゅら
イベントニュース
大募集!

<なちゅら>では、流山市で開催するイベントニュースを募集しております。お祭、コンサート、フリーマーケットのイベントなど地域のみならずが行う様々なことを本誌で告知してみませんか?

●下記の内容を揃えて、なちゅら編集室メールアドレス【natura@ksi21.com】までお送りください。
※掲載の有無はお答えしかねますのでご了承ください。
※5月頃に掲載の場合、4/6(月)までにお願います。

申込はメールでのみとさせていただきます

イベントキャッチフレーズなど
イベント名称
0/00日 開催日時

イベント詳細内容(56~66文字以内) 写真1点

開催日時 開催場所(住所) 入場料金 問い合わせ

☎00-0000-0000 問い合わせ電話番号

年長から大学生のヴァイオリン・チェロ入賞記念コンサート
第6回 若い芽のコンサート
4/11(土)

数々のコンクールで入賞した若い音楽家たちによるクラシックコンサート。未来に羽ばたく音楽家の卵たちがフレッシュな演奏をお届けします!

開演13:00(開場12:30)
スタートおたかの森ホール(流山市おおたかの森北1-2-1)
入場無料/申込不要
石崎ヴァイオリン・チェロ教室

☎080-3750-1485

流山おもちゃ病院・ブラレール広場in森の図書館
こわれたおもちゃを治します♪ブラレールを見て・選んで・走らせよう!!
4/11(土)

「こどもたちのものを大切に育てる」おもちゃ病院がこどもたちにおもちゃの仕組み並びに治療法を見てもらい「ブラレール広場」で遊んでもらう。壊れたおもちゃを無料で直すおもちゃ病院も開院します。おもちゃドクター募集。詳しくは竹村(04-7155-2203)まで。

13:00~16:00(受付15:30まで)
森の図書館 視聴覚室(入退出自由)
申込不要・直接会場へ
参加費無料(材料代がかかる場合あり)
流山おもちゃ病院・流山市立森の図書館

☎04-7152-3200

趣味を活かして「笑顔」を咲かそう!
演芸ボランティア
に登録しませんか?

流山市ボランティアセンターでは、施設や団体(高齢者施設や障がい者施設、児童施設や自治会、老人クラブなど活動場所は様々!)の行事、日常プログラムなどで、演芸を披露して下さるボランティア・グループを募集しています。

実際に活動されている演芸ボランティアさんの声
流山市ボランティアセンターでは、およそ60組の演芸ボランティアの方々が活躍中です!

私共、流山落語同好会は現在6名で活動しております。各デイサービスや老人会へ行き、皆様「笑顔」になってくださる事が自分たちのやりがいです。これからも、たくさん笑って、健康になっていただければと思います。

流山落語同好会の皆様

活動中の「もしも」に備えるボランティア活動保険
ボランティア活動中のケガや事故などの障害と賠償責任を補償する任意保険。随時、流山市ボランティアセンターにて加入受付中です!
お気軽にお問合せください。

活動の流れ | ボランティア登録 | ボランティアセンターからの活動紹介 | ご都合が合えば活動の決定 & 要請者との打ち合わせ

お問い合わせ 社会福祉法人 流山市社会福祉協議会
流山市ボランティアセンター
〒270-0157 流山市平和台2-1-2 流山市ケアセンター3F

Tel 04-7159-4939
Fax 04-7159-4736
E-mail volcen@nagareyamashakyo.com

納得のケバブと本格インドカレー ナシーブ
黒沢醤油使用の国産鶏からあげ センターアイランド
じっくり煮込んだ本格カレー ボンベイ
たこ焼き・タコス・かき氷 ございもん
焼きたてチュロス&進化型ワッフル トレーラーカフェ

みなさん、4月18日はキッコーマンアリーナに集合!!
キッチンカーフェス
~inキッコーマンアリーナ~
4月18日(土)
10:00~16:00
7台出店 予定!

おいしいクレープ ルナジュリcafé
子供から大人まで楽しめるB級グルメ 極みフーズ

子供~大人まで楽しめるメニューが揃っております!
たこ焼き、クレープ、ケバブ、タピオカ、からあげ等、その他多数

主催:株東京ドームスポーツ
●お問い合わせ先
キッコーマンアリーナ(流山市民総合体育館) TEL.04-7159-1212 流山市野々下1-40-1



3月号のご感想

✉ Kiss Kiss Kids本当にみんな可愛くて癒されました。流山市は子供が多く、特に土日は子供たちの元気な声に、パワーをもらっています!!
(M・Oさん・女性・会社員)

✉ 子どもたちの笑顔を見ると元気が出ますよね。流山市はたくさんのお子様が多いので、Kiss Kiss Kidsのコーナーにたくさん投稿していただきたいですね。
(M・Kさん・男性・会社員)

✉ これがお店のBEST3。家から近くて行ったことのないお店のBEST3だったので今度行った際にたのみたいです。
(M・Kさん・男性・会社員)

✉ ママさん中心の吹奏楽団。私も母になり、子育て以外で汗をかきたい!とママさんバレーや今はヘルスバレーをやっています。ですので、気持ちがすごく共感できました!
(T・Mさん・女性・パート)

✉ 利根運河について、流山市に引っ越してきて初めて知りました。
(M・Wさん・女性・会社員)

✉ 利根運河沿いの朝市やお祭りに参加してきましたが、利根運河の歴史についてよく知ることができ、理解が深まりました。
(M・Wさん・女性・会社員)

✉ 終活……そんなに遠い存在ではなくなってきたので、興味深く思えました。
(T・Nさん・女性・主婦)

✉ 近くの神社ですが、いつものような神事なのか知らずにいました。写真もあってわかりやすかったです。
(K・Oさん・女性・パート)

✉ クーポン等が付いている、行ってみたいお店の休みや営業時間などが載っていても参考になります。
(N・Tさん・女性・学生)

✉ この街ぶらさんぼなど気になっていたので参考になります。
(H・Mさん・女性・パート)

✉ リーダーズルームが大好きで毎月楽しみにしています。ここでおすすめの店を発見できたり、自分のコメントが載っているかなあと密かな楽しみです。
(M・Hさん・女性・パート)

✉ 様々なジャンルのお店が紹介されていて、流山市に越してきて間もない私にとって、大変興味深いものだった。行ってみたいお店も発見できたので、是非足を運びたい。
(M・Kさん・女性・会社員)

✉ ひなめぐり、参考になりました。いろんなイベントがあると初めて知りました。
(Y・Uさん・女性・会社員)

✉ 若い時発掘の仕事をしていました。北澤先生が記載されていてびっくりしました。
(F・Iさん・女性・主婦)

✉ みりんの街に住んでいるけどあまりみりんについて知らない事ばかり。こういうガイドブックがあると休日家族とみりん巡りの散歩もいきたいと思います。
(Y・Oさん・女性・主婦)

今月のお題

あなたにとつての「最高の贅沢」とは?

🏆 大賞 🏆
やはり家族全員が健康でワイワイ過ごすことです。昨年5歳の息子が手術をした際に、家族が病院と自宅と離れ離れで過ごしたので、家族で過ごす時間が当たり前なようで、当たり前でないと感じました。
(Y・Hさん・男性・会社員)

✉ 今月の「なちゅら大賞」に選ばせていただきました。これからは家族との時間を大切に過ごしていきたいですね。今月の大賞プレゼントは、Desserte「Tasom」ランチBコースです。これからもご投稿お待ちしております。
(T・Sさん・女性・主婦)

✉ 一人でのんびりと美味しいケーキを紅茶でいただくこと。
(T・Sさん・女性・主婦)

✉ 木金土日の仕事を終えて、日曜日の夜に飲む一杯のビール。
(T・Tさん・男性・会社員)

✉ 仕事から帰った後のお風呂です!
(M・Oさん・男性・会社員)

✉ 平日、昼のおひとり様映画鑑賞。
(K・Kさん・女性・主婦)

✉ 晩御飯の支度をしなくていい日。一人でお弁当を買ってきてのんびり食べる時間が最高の贅沢です。
(A・Yさん・女性・パート)

✉ カフェに行つてコーヒーを飲むこと。子育てで忙しい中、外出して気分転換したり、美味しいものを食べることが贅沢です。
(A・Mさん・女性・主婦)

✉ 家族が留守の時、皮をむいた桃をシンクで立ったまま果汁をしたらせながら丸ごとほうばって食べることに。年に一度の贅沢な時間です。
(M・Kさん・女性・主婦)

✉ 今日は頑張ったぞー!という日はちよつとだけイイめの入浴剤で心と体を癒します。
(K・Eさん・女性・パート)

✉ ゆっくり寝ること。
(A・Mさん・女性・会社員)

✉ 子供が寝ている間に食べるコンビニスイーツが今は一番の楽しみです。でもパッケージを開けた瞬間に子供が起きてしまうことも多いです。
(M・Oさん・女性・会社員)

✉ 疲れて仕事から帰ってきてから、2歳になる子供と一緒に風呂に入ること。癒されて1日の疲れが飛びます!
(H・Sさん・男性・会社員)

✉ リクライニングチェアで良い音楽を聴く。
(K・Kさん・男性・会社員)

✉ 子供が学校に行っている時間に近くのファミレスで一人で読書しながらドリンクバーの紅茶を飲んでいる時間。
(K・Kさん・女性・主婦)

✉ ラーメンを食べてから、スバに行つてゆっくり過ごす事です!
(M・Mさん・女性・パート)

✉ スーパー銭湯で一日たっぷり過ごすこと。
(K・Kさん・男性・会社員)

✉ 仕事や家事が終わり、子供が帰ってくるまでの時間に、コーヒーとお菓子片手に振りだめしたドラマを観ること!
(T・Oさん・女性・パート)

ご購読頂いている皆様に感謝を込めて
アンケートに答えてプレゼントをGET!

スマートフォン
 二次元コードを読み込むとアドレス入力省略できます。



ハガキから (P26参照)
 〒278-0016
 野田市ニツ塚286-5
 共立速記印刷株式会社
「なちゅら」編集室

※お預かりした個人情報等は、誌面に掲載する以外はこの本人の同意なしに第三者へ開示・譲渡致しません。

来月号のプレゼントは!
 焼き菓子屋 **fossette**
マンゴータルト (4個)

いつもご愛読頂きありがとうございます。誠にありがとうございます。読者の皆様「来月号のお題」の中から、「なちゅら大賞」を編集室の独断と偏見で(笑)選ばせて頂きました。豪華プレゼントを差し上げます。皆様のおかげで、面白メッセージをお待ちしております。まっちゃん

04-7115-7650 流山市流山2-296-2
 11:00~18:00 月・火
www.facebook.com/bakeshop.fossette/

来月号のお題
お母さんへのメッセージ
 いつもありがとうございます。心でそう思っているも伝えるチャンスはなかなかないもの。そこでお母さんへのメッセージやエピソードを教えてください。たくさんのお便りお待ちしております。

掲載されたお店に
行ってきました

ゆず庵 流山西平井店

これでもかーってくらい、お肉食べまくれますーしかも美味しいー!
 (S・Kさん・女性・主婦)

おしゃれハウスあきもと

その名のとおり、店内がおしゃれな雰囲気です。出迎えて下さるお店の方達も綺麗な方達で、お店のドアを開けた途端、良い香りが広がっており癒されます。
 (T・Nさん・女性・主婦)

ディーブキッチン

インドカレーと言うと辛そうないメージ!それは全く違い、まるやかな甘み、丁度良い辛さ。ペロツと食べられちゃいます。
 (A・Aさん・女性・主婦)

ひがしふかい整骨院

息子が通っていたことがあり、原因や予防法等をすごく細かく説明してくれ、とても良かったです。
 (T・Oさん・女性・パート)

極楽湯 柏店

色んなお風呂があって、平日の疲れを癒してもらっています。特に炭酸風呂がお気に入りです。お食事も美味しいので、1日中楽しませていただいています。
 (M・Oさん・女性・会社員)

カフェ&ダイニングパレット

お値段のわりにボリュームがあって、お腹いっぱいランチでした。
 (K・Hさん・女性・パート)

カフェメゾパツ

一つ一つが手が入っていて、お腹一杯なのにデザートも食べてしまいました!
 (A・Kさん・女性・パート)

千葉とみい

千葉の特産品がたくさん販売され、地産地消の観点でもこのような店が多く出来たら良いと思った。
 (A・Yさん・男性・会社員)

パンビーン

パスタの麺もソースもこだわりがあり、とても美味しかったです。
 (M・Hさん・女性・自営)

トイット tiny bakery

ハード系もソフト系もいんです。特にフイグノアとくるみ食パン!
 (H・Mさん・女性・主婦)

ブロンコピリー

いつもブロンコピリーのクーポンを使って子供とランチを楽しんでいます! サラダバー最高!
 (Y・Eさん・女性・主婦)

アンテナ

定期的にカットカラーをしています。料金もリーズナブルで行きやすいです。
 (T・Sさん・女性・パート)

ブラッスリーしんかわ

お料理が美味しく、お店の雰囲気も良く、東京などへ行かなくても近場でとても素敵な食事ができます!
 (S・Mさん・女性・会社員)

丁字屋

美味しかった。
 雰囲気もスタッフさんもお客さんも素敵だった。
 (K・Oさん・女性・パート)

A・Be Kids

友人にもオススメと聞いていたし、なちゅらにクーポンが付いていてありがたかったです。
 お得に子ども服が買えて満足です!
 (E・Yさん・女性・主婦)

流山市在住で本誌が自宅に届いていない方はご連絡ください。



ポストインについてのお問い合わせ

「なちゅら」編集室

<https://forms.gle/HEa61MKju8p9YXA>



WEBのみでの受付となります

編集後記

たくさんのお便りありがとうございます!

- 巻頭特集で、「流山本町春まつり 第9回スプリングフェスタ」について取材をさせていただきました。イベント自体は残念ながら中止となってしまったのですが、こういう取り組みがあるという事を知っていたかたいと思いき記事にしました。(さとぼん)
- 流山も各種イベントが中止になりました。4月に入りまだ予断を許さない状況ですが、早く収束して通常通りの生活が送れることを願っています。菜の花畑の黄色いジュタン、桜小道の桜吹雪を流山の笑顔で楽しみたいですね。(0035)
- 今月はコートがいらなくなってきて、流山も春の訪れを感じる日々でした。学校の休校やイベントの中止など、世の中は自粛ムードですが、そんな中でもきっと楽しめる事はあるはず!こんな時じゃなくちゃ出来なかったこと、みつけて楽しんじゃおう!! (じ〜こ)
- 花粉が…今年はいつより酷い感じがします…(>_<)朝起きて鼻垂れて2回ほど鏡の前で笑ってしまいました。春を…身をもって感じてます(笑)みなさんの春はどうやって感じますか? (たけぼよ)

応募方法 官製はがき・FAXのいずれかにて、プレゼント応募用紙に記載されている①～⑦の必要事項を明記の上ご応募ください。

ハガキ 〒278-0016 野田市ニツ塚286-5 共立速記印刷株式会社「なちゅら」編集室 なちゅら4月号プレゼント係 宛て

FAX 04-7120-1020

05 アンチョビバター(お1人様一つ)



2名様

ひとくち食べると「なにこれ?美味しい!!」と、びっくり!きっとあなたもやみつきになること間違いなしの丁字屋アンチョビバターです!

●丁字屋
茨城県野田市1-5 ☎04-7192-7953
営/11:30~15:00, 18:00~(最終受付20:00)※予約制
休/月(祭日の場合は火曜日に振り替えあり)

06 自分で作るアロマスプレー体験



3名様

マスクに付けて気分爽快なアロマスプレーを作ります。花粉症にもぴったります。

●アロマとハーブ Atelier YOU-KARI
〒090-9312-4824
www.aroma-yukari.com/
atelier_yukari@yahoo.co.jp

07 陶板浴 健考館入館券



5組
10名様

通常の岩盤浴とは違い、室内温度は43℃、湿度は20%と身体への負担の少ない陶板浴。遠赤外線効果の高いパワーストーン(角閃石)の足浴も体験できる健考館の入館券をペアで5組に!

●陶板浴 健考館
〒04-7135-4126
www.toubanyoku-kenkoukan.com/

08 せんべい詰め合わせ「あじごのみ」



5名様

国内産コンヒカリ100%を使用し、備長炭で一枚一枚丹念にお店で手焼きしているせんべいです。定番の堅焼き(しょうゆ焼き)から砂糖や海苔巻きなど、様々な種類のせんべいを詰め合わせました。

●流山せんべい店
茨城県流山市1475-6 ☎04-7159-3859
営/9:00~19:00
休/文

09 アドナインハンドクリーム 30g



5名様

洗練された香りに包まれて、すっとなじんでベタつかないクリアなしっとり肌仕上げになります。(ブラックベリー&ライムの香り)お一人様1本になります。

●POLA おおたかの森駅前店
茨城県野田市おおたかの森1-18-7 ☎04-7136-2661
営/10:00~18:00 休/不定休(営業時間外のご予約ご希望はご遠慮)
www.pola.net/ty/pola/info/21130/

10 施術20分無料券



10名様

マッサージ、温熱、鍼灸、筋膜リリース等の中から、20分無料で提供。体の痛みから内臓疾患、メンタル、美容まで幅広く対応。臨床経験20年以上、国家資格保持者の治療院です。詳しくはHPを。

●OK温熱鍼灸院 流山店
茨城県流山市493-145(伊あり) ☎04-7115-6699
www.okonnetsubiaryun.com/
安全予約制 HPよりネット予約もできます

11 店内商品300円引換券



5名様

まるで映画に出てきそうなお洒落な外観のパン屋さん。店内には種類豊富なパンが勢揃い。野菜や果物など様々な食材と組み合わせたパンはどれもお店イチオシです。

●Kushino no Panya
茨城県野田市10-2-93(新C54街区-17) ☎04-7156-8110
営/11:00~18:00 休/水・土・不定休(パンが無く残り次第閉店とさせていただきます。 www.kushinonpanya.com/)

12 ノビア最高級エイジングケアシリーズ



5名様

「洗うことから始まるエイジングケア」「肌のゆるみ」ノビア最高級スキンケアシリーズ、ノビアエクストラ専用シリーズ(27,500円)とノビア505専用シリーズ(医薬部外品)(66,000円)のミニセットを使用して根本から肌の美しさを体験してみませんか。

●Beauty Studio 美★Silent
茨城県野田市1-6-4 ☎090-3063-1875
営/10:00~20:00 休/日・祝

千葉県伝統的工芸品指定
江戸唐木細工 野田市 望月

江戸唐木細工は、黒檀・紫檀など硬質な唐木を使用するのが特徴です。釘を一切使わず独特な多くの道具を使い組み立てます。唐木の製品は独特な光沢と質感、木のぬくもりがあり他の木材では表現できない品格と重厚な存在感があります。四代にわたり江戸唐木細工の技術を継承している望月悦二郎さんは、数少ない唐木職人として知られています。

盆栽棚・煎茶棚の修理致します

食堂椅子の張り替え(1脚) 6,000円~

見積無料 創業明治20年 唐木細工 望月
お問い合わせ ☎080-6709-6657
karakizaiku@gmail.com 野田市下三ヶ尾837-8

なちゅら 4月号 プレゼント応募用紙 (ハガキ・FAX用)

※ハガキに貼るか、封書にて郵送してください。FAX応募の方は用紙を200%拡大してください。

フリガナ			「なちゅら」が お手元に届いた日
氏名			
男・女	職業	主婦・会社員・自営・パート・学生・他	
① 住所	(〒 -)		
TEL	-		
② 希望する 商品番号	第1希望	第2希望	
③ 企画:	感想:		
なちゅらの入手方法を教えてください。(○を付けて下さい)			
④	自宅に届いた	それ以外()	
⑤ 掲載のお店へ行った感想を教えてください。	店名:	感想:	
⑥	来月のお題:お母さんへのメッセージ(P25参照)		
⑦	ご意見・ご感想・流山市内でおすすのお店を教えてください。		

スマートフォンから応募出来るようになりました
右の二次元コードからアクセス ▶▶▶

詳しくはWEBへ▶▶▶



web

アンケートに応じて、プレゼントをもらおう!

PRESENT

応募締切 ▶▶▶ [4月9日(木)消印有効]



2020.4
86名様
に当たる!!

01 フレンチシェフの手作りケーキ(5号)プレゼント



1名様

しっとりふわふわのスポンジに甘酸っぱい木苺と苺のベリークリームをはさんだ生クリームケーキ。食べる時間に一番美味しくなるように手作りしています。

●メゾンドココ
流山市東船石3-126-32 ☎04-7154-9778
営/10:00~19:00
休/火・第3水

02 AQミリオリティ乳液・化粧水各4回



20名様

デコルテ最高級を誇るミオリティシリーズ。最先端の皮膚科学技術から導かれた3万円乳液と2万円乳液。究極のスペシャルを春の桜と共に皆様へお届けします。

●おしゃれハウス あきもと
柏市高塚3-2-46 ☎04-7126-0743
営/10:00~18:30 休/日・祝
ameto.jp/aq-akimoto/

03 とよしき物語(高・桜)



10名様

実り豊かな国になるようにとの想いを込めて名付けられた「豊四季」といみ豊四季店のオープン時に豊四季店限定商品として制作された「とよしき物語」はバターを贅沢に使用したフィナンシェで、桜・桃・栗で地名にある四季の味を表現しています。

●千葉とみい 豊四季店
柏市豊四季1007-1 ☎04-7197-2722
営/10:00~19:00
www.peanut-sable.co.jp/

04 極楽湯柏店入湯券



5組
10名様

大きな湯船や露天風呂などお風呂を楽しむなら「極楽湯」へ。炭酸風呂やジェットバスなど様々なお風呂があります。日々の疲れを洗い流した後は、こだわりの食事やリラクゼーションで寛ぎの時間を。

●極楽湯 柏店
柏市大山台1-18 ☎04-7137-4126
営/9:00~翌3:00(最終受付2:30)
www.gokurakuyu.co.jp

※皆さまからお寄せ頂いた個人情報は、プレゼント発送に使用するほか、個人情報を含まない統計的な資料作成に利用します。一部、商品提供元から直送するプレゼントを除き、本人の同意を得ず第三者に開示いたしません。発表は発送をもってかえさせていただきます。

相続手続きはお済みでしょうか?

不動産の相続手続(名義変更) 預貯金・株式の相続手続
遺産分割協議書の作成 相続放棄 遺言書の作成 など
相続手続きのことでお悩みの方はお気軽にご相談ください。

初回相談無料
「元裁判所書記官」が運営する司法書士事務所です。
流山パーク司法書士事務所
流山市前平井182-1001(流山セントラルパーク駅徒歩2分)
ご相談予約 お問い合わせ 平日9:00~18:00 ☎04-7128-7616
https://www.nagareyama-park.com/ 司法書士 佐藤 俊保

お見積り無料! まずはお電話下さい

便利屋
お庭の草刈り 庭木一本からでもご相談下さい
軽トラ積み放題 格安パックもあります!

不用品の回収・処分・ゴミ片付け
大・小・量を問わずお安い致します! 断捨離でスッキリ!

遺品整理・生前整理
全力でサポートいたします。安心してお任せ下さい!

引っ越しも格安!
小さな単身者向け引っ越しや、不用品の処分・搬出・搬入も丁寧に行います!

フリーダイヤル お電話受付時間 AM 8:00~PM 20:00
0120-057-105
片付け屋断
千葉県野田市山崎2585-1 http://kantou-tousyou.com/



流山市 社 ①委託スタッフ ②スタイリスト ③アイリスト

委託スタッフ大募集! <完全歩合制>ママさんスタッフ也大歓迎!

仕事内容/①委託スタッフ ②スタイリスト ③アイリスト
 時間/9:00~21:00/カット最終受付20時(正)早番 運番のローテーションシフト
 (10シフト制/土日祝/曜日の勤務もOK/1日4h~OK/週2日~も大丈夫です)
 給与/①高歩合制※詳しくはお問合せください
 ②月給250,000円+歩合(試用期間3ヶ月)
 ③月給150,000円+歩合(試用期間3ヶ月)
 (1/0)②③時給1,200円~+歩合 ※試用期間あり
 休日/週休二日制 待遇/社会保険完備、交通費規定支給
 資格/美容師免許を保有していること

☎070-6407-5533

ONE'S beauty(ワンズ ビューティ)【担当/採用係】
 流山市おおたかの森北1-10-5フォーリア101



スタイリスト
経験のある方
ブランクあり大歓迎

ママさん
スタイリスト可

店長などキャリア
アップしたい方

お客様への素敵なおもてなしの空間を
スタッフ全員で目指しましょう!

JIMO JOB

ジモジョブ

- 社...正社員 契...契約社員
 ア...アルバイト 派...派遣社員
 パ...パート 他...その他

柏市 アバ ホール・キッチンスタッフ

未経験者歓迎! 絶品まかない付き

仕事内容/お客様からのオーダー取りや調理補助・
 洗い場等のお手伝い
 給与/時給950円~、試用期間2ヵ月 時給923円
 昇給・特別手当あり
 時間/10:30~15:00、18:00~22:30で応相談
 資格/未経験者歓迎、高校生もOK、長く働きたい方
 休日/火曜定休
 待遇/随時付き、交通費規定内支給
 応募/まずはお気軽にお問合せ下さい

車通勤
OK

☎04-7146-5868

激旨麺厨房 劉

【担当/サカマキ】

柏市豊四季206-9

流山市 アバ 訪問介護スタッフ募集

業界内高水準! 時給1時間最大2,072円

仕事内容/訪問先での洗濯、掃除買物代行、食事補助等~
 資格/ヘルパー2級、介護福祉士、初任者研修、
 実務者研修のいずれか
 時間/8:00~20:00の2時間以上、週1回以上
 給与/時給1,600円+資格手当
 待遇/訪問1件移動手当100円、日・祝日時給250円UP
 応募/1件30分~90分のケアが主です。スマホ支給
 直行直帰OK!週1日~勤務OK!

☎04-7157-1800

けあらーず流山

【担当/田中】

流山市西松ヶ丘1-54-1

流山市 アバ 荷出し・検品・商品の補充など

経験・年齢不問、都合に合わせて働きやすい職場です

仕事内容/荷出し・検品・商品の補充など倉庫内作業
 (取扱商品:加工食品全般・砂糖・飲料・乾物など)
 給与/時給925~980円
 時間/①8:00~16:30②9:00~13:00
 ③13:00~17:00 ※就業時間は応相談
 休日/週休二日制、シフト制
 待遇/車通勤可(無料駐車場あり)、昇給あり、年次有給休暇
 応募/まずはお気軽にお電話ください
 [流山おおたかの森駅]または[豊四季駅]から徒歩20分

東証2部上場の安定企業 ☎04-7155-3011
 ユアサ・フナシヨク株式会社 【担当/採用係】

流山市駒木521-2

共立グループは、明日の情報産業をになう営業スタッフ、企画アシスタントを募集しています

本社 営業正社員大募集!

営業1 (情報処理サービス)

営業2 (印刷営業)

IT 情報処理にかかわるサービス(Web制作、デジタルコン
 テンツ、機器・ソフト販売)を中心としたルート営業。

●普通自動車免許ある方歓迎(なくても可)

※PCやデジタル関係に興味がある方は仕事の覚えが早い職種です。

※入社後、グループ会社である日本シー・アンド・シー株式会社に出向となります。

印刷 印刷・速記を中心とした
 ルート営業

●普通自動車免許必須

■給与:20万~26万円

■経験:営業販売経験者(ジャンル問わず)優遇。未経験者歓迎、丁寧に仕事を教えます。

■休日:年間106日(基本的に土日祝、年間カレンダーによる)

■応募:希望の職種を明記し、右記まで履歴書および

職務経歴書をお送りください。



なちゅら
編集室

契約社員/パートさん 大募集!

広告企画営業・編集業務

この情報誌で
 流山を一緒に
 盛り上げましょう

人と人とを繋ぐ
 やりがいのある
 仕事です



未経験者
 の方も
 大歓迎!

■勤務地/なちゅら編集室(野田市二ツ塚286-5)

■給与/契 21万円~ ※賞与年2回あり

パ 時給1,000円~

■時間/9:00~17:30 ※パートさんは時間応相談いたします

■休日/契 基本週休二日(出勤指定土曜日あり)

パ 土、日、祝(週4日勤務~)

■資格/普通自動車免許(AT限定可)、PC(ワード、エクセルの基本操作)

■応募/まずは電話連絡にて、お気軽にご応募下さい。

〒102-0072 東京都千代田区飯田橋3-11-24

03-3234-5511 担当 石川

〒278-0016 千葉県野田市二ツ塚286-5

車通勤応相談 04-7125-8888 担当 大迫

共立速記印刷株式会社

詳しい事業内容はWebをご覧ください。 <http://www.ksi21.com/>

「履歴書」の書き方

履歴書は、面接を受ける会社
 とあなたとの最初の接点とな
 る重要なもの。働きたいとい
 う気持ちや伝わるようにわか
 りやすく書きましよう。

履歴書用紙

市販されている履歴書の形式はさま
 ざ。自分を最もアピールできるものを選び
 ましよう。必ず手書きで記入をし、黒の万
 年筆かボールペンを使って丁寧に書くこ
 と!作成の際は、別の紙に下書きをしてか
 ら履歴書に記入するときれいに仕上が
 ります。記入の時は、履歴書を汚さないよ
 うに!もし間違えてしまった場合は、修正液
 を使わず、もう一枚新しい履歴書を使うこ
 と。学校名や会社名、免許や資格は、省略せ
 ずに正式名称で記入しましょう。

志望動機

志望動機は、採用担当者が最も注目す
 る点です。あいまいだと仕事に対する意欲が
 伝わりません。志望動機は、一つに絞って
 具体的に書きましよう。また「給料がいい
 から」「自宅から近いから」といった私
 的な理由は書かないようにすること。

写真

3ヶ月以内に撮影した、フォーマルで清
 潔感のある服装や髪型で撮影したものを
 使用しましょう。スナップ写真は使用不可。

最後にチェック

空欄・誤字・脱字の確認

書き忘れ・書き間違いがないか?

写真の確認

証明写真は3ヶ月以内のものか?

日付の確認

記入した日付は正しいか?

医療法人が運営する 安心・安全・快適な施設 介護付き有料老人ホーム ブリスイン野田



医療法人社団 **愛世会** 併設クリニック
エミング野田クリニック



土地建物賃借



リゾート感あふれる夜の外観



煎やされる天然温泉の露天風呂

施設案内

医療法人社団愛世会 介護付き有料老人ホーム **ブリスイン野田**

■概要 / 特定施設入居者生活介護 ■介護職他 / 97名 (パート含む) ■看護師 / 11名 (パート含む)

併設クリニック

医療法人社団愛世会 **エミング野田クリニック** 理事長 中泉聡志

■診療科目 / 内科・外科・精神科 ■医師 / 常勤1名・非常勤2名 ■看護師 / 2名



中泉聡志先生

野田市医師会に所属し、理事長兼医師である中泉院長は、在宅医療の先駆者として活躍し、多くの患者様や入居者様を医療面で支えています。

クリニック併設の安心で口コミが広がる介護・看護がここにある

当ホームは医療法人が責任を持って運営する医療介護の複合体としての有料老人ホームです。千葉県でも数少ない医療法人が運営する有料老人ホームとして、医療と介護の両面から入居者様に万全の体制でサポートすることができます。また、天然温泉の露天風呂などの付帯施設や多彩なレクリエーションがあり、多くの入居者様に喜ばれています。

入居者様の声

本館の一階にクリニックが併設されていて24時間365日対応してくれるので、安心して生活ができると思います。スタッフのみなさんもとても親切で、建物もきれい。ロビーも広々としていて開放感のある施設で優雅に過ごせています。
(80代女性Bさん)

いきいきシニア応援キャンペーン実施中!

要介護者プラン ※本館新館ともに対応可

入居一時金 0円 月額利用料 (税別) **213,000円**~

内訳 家賃相当額 107,280円~ (消費税) ・管理費 60,000円 (税込)
食費 45,720円 (税込) / 30日換算 ※介護保険自己負担分・その他諸経費

要介護者プラン ※本館入居の場合

入居一時金 180万円 月額利用料 (税別) **163,000円**~

内訳 家賃相当額 57,280円~ (消費税) ・管理費 60,000円 (税込)
食費 45,720円 (税込) / 30日換算 ※介護保険自己負担分・その他諸経費



交通至便!

都心から近く
ご家族のご訪問も
ラクラク

池山
おおたかの森
つくばエクスプレス
つくば

17分
15分
17分
6分
12分

上野 11分
北千住
常盤線
和
取手

45分
45分
45分

介護付き有料老人ホーム
ブリスイン野田

お問合せ
見学予約は

☎ **0120-055-723**

入居相談室 **ブリスイン野田** 検索

■施設概要 ●名称/ブリスイン野田 ●経営 事業主体/医療法人社団 愛世会 ●施設所在地/千葉県野田市宮崎日1-6 ●土地建物の権利状況/土地建物賃借 ●敷地面積/4117.23㎡ ●建物構造/鉄筋コンクリート造地上6階建地上4階建 ●建築面積/1840.75㎡ ●広床面積/5516.19㎡ ●総居室数/個室113室・夫婦部屋5室 ●共用部分/フロント、ロビー、サロン、食堂・談話コーナー、大浴場、機械室、天然温泉(大浴場、露天風呂、足湯)、エレベーター、健康相談室、多目的室、機能訓練室、理美容室、調理室、家族室、洗濯室、駐車場、駐輪場、スナックラウン、キッチン 公益社団法人 全国有料老人ホーム協会会員 広告有効期限 令和2年9月末日

家族は、
つづく。



まさかオレが、じいじになるとは。

CM動画は
三井のリハウスホームページ
からご覧いただけます。



三井不動産リアルティ株式会社 新松戸センター

フリーコール
0120-984-331 shinmatsudo@rehouse.co.jp

〒270-0034 千葉県松戸市新松戸2-10-2 アミエビル1F

[国土交通大臣(14)第777号
(一社)不動産協会会員 (一社)不動産流通経営協会会員 (公社)首都圏不動産公正取引協議会加盟]



三井のリハウス